華字日報

印刷所在威靈頓街門牌第五號（即由賓花街上轉右邊第三間）（電話第弍七號）（信箱壹百號）（新聞紙第壹萬八千弍百壹十七號）

CHINESE MAIL
5 WELLINGTON STREET
HONGKONG CHINA
Cable Address WAHTSZPO
Telephone No. 997 P. O. Box No. 100
No. 18217 8 OCTOBER 1921

本報代理掛號處

油蔴地民興社何瑞生　省城榮記　大街鴻雁寄　長壽直街廖球記　十七甫建龍新　佛山南鎮益記　街邊代理公司　澳門石文捷利　肇慶部石　仔知足軒　汕頭陳源記　石龍振記

本港過年十二元　每月銀壹元一毫　省澳過年廣毫十二元　每年廣銀一元一毫　省澳外洋每年郵費一元　每月報費照加　郵費酌加

（督印人何福昌）（屋房處鼎停印）

交通銀行廣告

本銀行設立於前清光緒年間迄今已屆十餘年額定資本金庫平壹千萬兩國內設有分行八十餘處國外設有分行二處另有代理兌換機關二十餘處凡商業銀行所有之業務如電滙信滙票滙買賣生金生銀往來定期存欵抵押放欵代收票據欵項保存貴重物件代各私家借票諸種營業本行無不具備並奉政府特許享有代理國庫發行鈔票代募公債之特權所有與各界來往手續很保持照各國社會習慣與常通融敏捷收取滙兌等費尤爲公道無論通商大埠僻地遐邇凡本行已有分行代理機關者均可滙兌是以設立以來迭蒙政府獎勵社會稱許所發鈔票滙兌及應付輪路郵電各費一律通用茲將本分行地點開列如左

○總行北京　○分行（京兆區域）北京　通縣（直隸省）天津　唐山　保定　勝芳　順德　石家莊　灤縣　海甸（山東省）濟南　烟台　濟寧　龍口（江蘇省）南京　上海　下關　南通　無錫　武進　徐州　揚州　鎮江　常熟　蘇州（浙江省）杭州（江西省）九江（湖南省）長沙（東三省）大連　長春　奉天　營口　錦縣　哈爾濱　黑河　四平街（河南省）開封　鄭縣　新鄉　彰德　周家口　漯河（湖北省）漢口　宜昌　張家口　豐鎮　多倫　綏遠　歸化城　大同　包頭（察哈爾）朝陽　赤峰（海外）香港　星架坡　日本東京　熱河

港分行設在文咸街廿號茲將息價開列於左　十二個月週息五厘　六個月週息四厘　三個月週息三厘　日息二厘

香港交通銀行經理人梁季典謹啟

東亞銀行廣告

啟者本銀行法定資本一仟萬元收足資本伍佰萬元專營銀行一切事業務以利便海內外工商各界爲宗旨於中外滙兌格外通融快捷茲將經有支行及分設代理各埠開列於下

上海　天津　漢口　安南　西貢　東京　星架波　檳華　倫敦　紐約　舊金山　香山　橫濱　神戶　長崎　小呂宋及非律濱　霎島

所有定期活期儲蓄存欵利息從優交收敏捷不論港幣英美日金均可任便　茲將存欵息價列下　如蒙惠顧毋任歡迎

壹年期五厘　半年期四厘半　日息來往二厘　短期隨時酌議　週息計

一九二一年九月一號　總司理簡東浦謹啟

中華國寶銀行告白

本銀行額定基本英金壹百萬磅已在本港政府註册立案專營滙兌揭按積貯及銀行一切業務內地外洋均有代理滙兌收支快捷利辦息價從優特辦理格外通融今在新旗昌洋行左鄰郎國廠街式號爲營業地點經已正式開幕營業凡蒙惠顧無任歡迎如蒙交本銀行股欵者凡在中國口岸請付中國或交通兩銀行星架坡交通銀行代收便妥　茲將存欵息價列後

壹年期週息五厘　日息週息式厘　半年期週息四厘半　短期面議

一九二一年十二月　總司理嚴石何鞏謹啟

香港華商銀行有限公司廣告

本銀行以利便工商各界爲宗旨專營滙兌積貯按揭與及銀行一切業務滙欵流通收支快捷辦理通融諸君惠顧無任歡迎

總行在本港干諾道西屈臣氏右鄰　廣州枝行在西堤大馬路德興街口　西貢枝行在安南西貢仙翁街　中外各大商埠如上海舊金山英京小呂宋等處均有代理　茲將存欵利率列後

壹年期五厘半　六個月期四厘半　積貯四厘　活期隨時酌議　來往日息二厘　均計週息

總司理劉季焯啟

中法實業銀行廣告

本行實資銀本七千五百萬佛郎並盈餘積項六千萬佛郎中華民國政府着股本二千五百萬佛郎成立法章程經中國政府於一千九百十三年批准總行設在法國巴黎枝行分設北京上海天津海防西貢香港沙面雲南里昂等處本行專營香港銀行一切事業並接來往存欵短期長期等項各欵並代理各國銀幣兌換何國銀幣均可照價本行公道辦理如蒙光顧請移玉到本行面議

美國運通銀行廣告

本行創自一八四一年在美國總行設在紐約資本美金一千八百萬元在美國各大城鎮均有支行並在世界各埠設有分行茲將分行開列於下

倫敦　巴黎　利物浦　羅馬　威尼士　拿坡里　那不勒斯　拔多　比京　日內瓦　意大利　香港　上海　橫濱　神戶　馬尼拉　加爾各答　孟買

本行所發之旅行支票滙票旅行信用狀通行各國並代理客貨報關保險寄運行李及代客購買船票車票等事如蒙惠顧請移玉到本行面議

叁個月期週息叁厘　一年期五厘半　半年期四厘半　日息弍厘

一千九百十七年八月　均計週息　司理文治達氏啟

萬國寶通銀行廣告

啟者本行實備資本及盈餘共美金壹千叁百弍拾萬元總行在美國紐約支行在英京倫敦

香港　北京　上海　天津　青島　廣州沙面　漢口　大連　哈爾濱　神戶　橫濱　東京　小呂宋　宿務　星架坡　爪哇　孟買　加爾各答　巴拿馬　南非洲等埠

本行設在香港皇后大道中九號諸君如有滙兌附揭銀兩請移玉至本辦房面議價錢格外相宜　茲將附貯息價列左

十二個月期週息五厘　六個月期週息四厘　三個月期週息叁厘

香港萬國寶通銀行司理啟

香港中國銀行廣告

本銀行於民國七年修正則例股東會立公股商股實在收足資本壹千弍百拾七萬九千八百元歷年餘公積金達四百拾萬元特別公積金叁百六拾餘萬元中國政府特許代理國庫金發行紙幣之特權並經理內國公債還本付息事項專營各種國內外滙兌及貼現期票整理代收客票抵押放欵收貯存欵等項並代理北京天津五族商業銀行中國實業銀行上海浙江興業銀行各省分行設立北京南京各省埠設有代理店及倫敦紐約等處均有代理　活期存欵之利息從優待欲知詳細章程請來本行接洽　行址設在皇后大道中第四號營業時間每日自上午十時至下午三時星期日休業

民國十年八月三號

工商銀行廣告

本銀行以通商惠工爲職志辦理一切按揭滙兌存欵各項業務如蒙光顧無任歡迎

總行在德輔道中六號　分行在漢口　己未年八月初二日　司理人啟

香港上海滙豐銀行廣告

茲將香港本行附貯息項列左

叁個月期週息弍厘半算　六個月期週息叁厘半算　拾弍個月期週息四厘算

壹千九百拾叁年　司理人啟

正金銀行告白

敬啟者本銀行設立在日本橫濱創自國歷壹千八百八拾年集備資本日金壹百兆元正取資本日金壹百兆元正盈餘積項日金壹千萬元

本銀行設在橫濱並分行在日本東京大阪長崎神戶下關英國倫敦美國紐約法國里昂檀香山金山中國上海北京天津青島漢口濟南大連奉天安東哈爾濱牛莊開原營口等處專營買賣滙兌附揭生意及收存各欵如蒙光顧請駕臨本行面議

香港正金銀行司理人西山啟

臺灣銀行告白

啟者本銀行總行設在台北資本日金六千萬元並分枝行在中國上海漢口九江福州汕頭廣東沙面日本東京大阪神戶孟買倫敦紐約新嘉坡爪哇等處專做買賣滙兌附揭生意存欵息價面議

香港臺灣銀行司理人近藤謹啟

荷蘭小公銀行

啟者本銀行創自壹千八百二十四年茲將本年二月壹號開設本港銀行收足資本英金六百六十六萬六千六百六十六磅另盈餘積項二百一十五萬二千五百四十五磅總行在亞士覽大八打威枝行分在南洋及英美各埠專做買賣滙兌附揭生意茲將附貯息價列左

十二個月週息四厘算　六個月週息三厘半算　三個月週息三厘算

壹千九百零六年三月廿六號　司理人高路士啟

香港廣東銀行有限公司廣告

本銀行開辦十年收足資本英金壹百萬磅滙兌生意通融外洋諸君惠顧無任歡迎

總行在香港德輔道中第六號　廣州支行在廣州市濠畔街叁百五拾號　上海支行在上海寧波路第弍號　暹羅支行在濟角華力街壹百七拾叁號

壹年期五厘　六個月期四厘　叁個月期叁厘　來往日息任便期式厘　均計週息

民國十年元月一號　總司理陸蓬山披露

德源

創辦各國名廠照相鏡機千片藥料紙料大鏡電器風扇儉電

本號德律風第壹千零五拾弍號　香港中環擺花街尾五拾捌號即石街口分局省城拾捌甫中約

昭隆泰

本號專辦洋貨傢私銅床鐵床鋼板夾萬金銀時表洋氈氈彩綢絨被金山翻香水爽邊巾洋遮顏帽皮鞋等物另有影相快鏡顏料乾片藥料無有不備

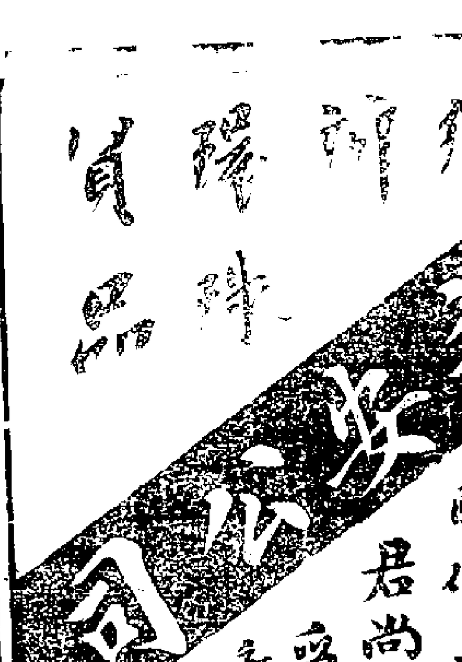
香港中環德輔道廿六號昭隆泰啟

均安聯保火險燕梳有限公司告白

啟者本公司實備資本銀五拾萬元專保中外洋面各埠通商口岸來往輪船貨物無意外之虞所有章程照字樓英例保險公道惠顧諸君請移玉到本公司寫字樓面商

均安聯保火險燕梳有限公司啟

癸丑二月廿四日



青洲英坭有限公司廣告

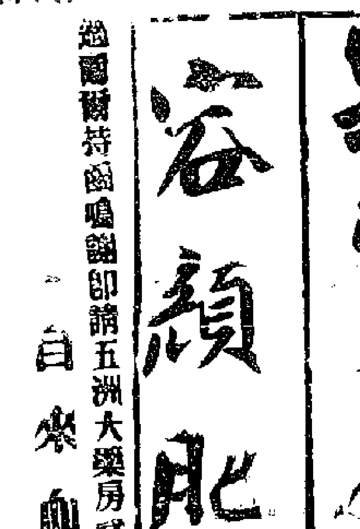
青洲英坭價目　每桶淨重叁百五拾七磅　每桶淨重式百五拾磅

本公司出品經國內外賽會比較優勝所有紅毛泥白火磚火泥坑渠筒等貨價錢相宜倘蒙賜顧請移玉到公司寫字樓面議可也此佈

癸丑年四月十一號　司理人旗昌行洋總經理

徐善亭牙科館內　鄧煜新法鑲牙

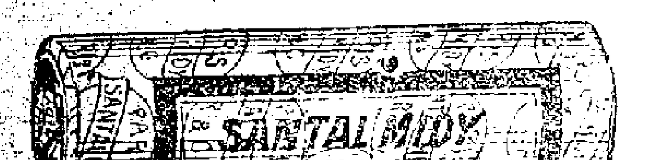
香港本館開設三十有餘年館在得忌笠街門牌十四號



容顏肥胖

自來血總發行所上海五洲大藥房

售處：香港永樂街瑞昌藥行　廣州雙門底老威大藥房　南寧倉西門五洲大藥房



泰來號老舖

香港

創辦依論福船各式大紅牌影相千片膠紙放大紙及天平嘜各種照相藥料厚鐵嘜紙各欵大小花嘜自製金邊紅白年嘜發行貨質美備取價從廉如蒙光顧請移玉至香港中環威靈頓街門牌弍拾七號

式樓開張　辛酉年四月廿七日　本號主人披露

打滅地丸

法國山打滅地丸揀選上等檀香油和貴重藥料製煉而成功能搜除利濕殺菌清血消腫止痛固氣培元擅治傳染毒及濕熱所致各症無論新起久患服丸二天立見奇功永不復發誠清導之聖藥也經在歐洲各國威稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意焉用法請看傚單自然明白

中國發行所　香港尖沙嘴彌敦道十八號亞旬沙行　德律風九龍一五五　各大藥房均有發售

羅士露補肺聖藥

鷓鴣老牌補肺聖藥

肺爲司氣之官上達氣管下通心肝爲一身命脉之原呼吸出入之至要者不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍燥則見乾焦熱咳稍寒則痰停氣滯偶或感冒山嵐之障氣寒暑不正之邪風則現症爲老疾日夜咳嗽由此而起日久不治成爲肺金日虛久且變爲勞損肺癆失血破面色青黃陰虛潮熱萬病叢生莫能名狀也蓋肺癆總由肺臟損壞而生此藥考訂精密能與肺臟性質相宜已傷者服此藥立即復元未傷者服此永無損誠肺藥中最精藥也願諸君留意爲

每打六元每瓶六毫批發相意

各埠藥房代售：香港德輔道永安大新　安南堤岸杜澤生藥房　廣州雙門底老威藥房　香港德輔道先施公司　石叻大馬路會豐商店　廣州十八甫普威藥房　南寧梧州桂林五洲大藥房

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

兜安氏西牙膏

牙齒潔白美觀之一由乎牙膏惟此最佳

此乃上等之清潔使牙齒潔白芳香堅固至可寶一切牙患也

各埠藥房均有出售　每瓶洋三角五分　每打洋三元五角

上海北京路兜安氏西藥公司謹啟

本報特電

六日下午六點鐘北京特電（七日下午一點七分鐘派到）

魯案覆文。外交部微（五號）日送交日使署。小幡初意不願收受。後由外交部以各國通電發出爲詞。始允收。原文言山東問題。在中國願早解決。收回主權領土。其至今不能與日人談判者。則以日人要求談判之所依據。皆中國政府及人民所不願承認。故日人對此案雖多空洞宣言。實未有根本可容納之辦法。以致懸案數年。爲我所不及料。九月七日日使提出山東善後大綱節畧。並面稱因中日親善。擬定此項公明正大之辦法。爲最後讓步主張。經中政府考量。覺此次提案。與中國政府歷次聲明。國民希望。及中外條約規定不符。若以爲最後讓步。殊不足表示日政府願解決此案之誠意。（一）膠州灣租借權。自對德宣戰。即已消滅。日人僅以兵力佔領。該地當然全部無條件交還。（二）開放膠州灣爲商埠。謀友邦便利。中國曾經通告各國。本無容有居留地之設置。又農業照各國通例。萬難准外人經營。至外人既得權利。在德人管理時合法取得。自當尊重。若於日軍事佔領期內。用強迫壓制取得。及有違約章法律者。萬難承認。（三）開放山東都市爲商埠。當由中國自定。至開埠章程。按照成例妥訂。無庸預行協議。（四）合辦山東鐵路。爲全國人反對。且中國鑒於合辦鐵路先例流弊滋多。無法糾正。對於原則上不能承認。全路及管理權。應完全歸還中國。至附屬礦山 應照中國礦律辦理（五）山東鐵路延長綫。卽濟順高徐兩路。中國當向國際投資團體商辦。將濰鐵路 亦與該兩路截然兩事。不能並論。（六）青島

論說

魯案覆文的後盾若何（惠風）

日使提出魯案辦法後。各方意見。有主張絕對拒絕者。有主張直接交涉者。則日人當青島陷落之始。即有交還我國之宣言。其根據理由。卽以□□密約爲藉口。因有交還青島明文。蓋日人取其實而故避其名。其操術之巧早已成竹在胸。我與交涉。卽不會於根本上承認密約。及所謂希望條件第五款。無論交涉之成敗若何。我已與朝鮮同其命運。欲國不亡。亦不可得。他復爲說。故我自爲計。實祇有訴諸國際之一途。然訴諸國際。卽未必有利。而其爲害。亦決不至如直接交涉之甚。或主張以無條件交還提出對案者。不特等於與虎謀皮。且適以中日人誘脅我壓迫我之詭計。日人知我必提出太平洋會議。故欲先發制人。亦可謂缺乏常識之尤矣。惟中日兩國。固猶是立於友誼的地位上國交未破裂以前。已不得不循外交上之例。虛與委蛇。北京外交部處此。因有覆文之發表。直也。此在中國外交史上。不可謂非差強人意之事也。查魯案覆文。見今日京電。對於日使提出各欵則攔翻之。對於日人直接交涉之主張則拒絕。且原文祇發表我之意見。又非僅對日提出。各國均有通告。不取對手交涉形式。與通常答覆不同。日使雖欲不收受。而不得不收受。日人雖欲逞其狡謀。而無所容其狡謀。中國外交。向以媚外畏外爲不二法門。今忽有此敏捷之手腕。吾謂其差強人意者此也。然此非北京的外交家果有此膽汁也。此次覆文實則拒絕交涉。不特北京的外交家所難。亦中國的外交家所難也。國民反對直接交涉之成績也。質言之。巴黎議和之拒絕簽約。與此次之拒絕直接交涉。皆我國民愛國運動之成功。今覆文雖已發表。然日人果卽因此而打銷其直接交涉要求與否。固尚不可知。卽讓一步言之。日人卽不至復以交涉強我。然日人方謀於太平洋會議制我之死命。而我則南北尚不能一致。不特不能一致。實際上且直無異於自殺焉。我代表果必能出席於太平洋會議乎。（我既與人口實則人將拒我）我國生死關頭之魯案。果必能提出於太平洋會議乎。卽提矣。果必能得我友邦之同情乎。果必能獲最後五分鐘之勝利乎。殷鑒不遠。在凡爾賽議和之際。此則昧昧我思。所不能不爲我國危耳。然則如之何而可。記者敢以老生常談語爲我四萬萬國民敬告曰。

致對外。曰一致對外。卽無所謂後盾。亦舍此無所謂外交。語曰。人助自助。我國民其亟起圖之。北京政府可否認。可反對。可推翻。可改造。而國則不可不救。此中界線。原不容混爲一談。（記者附識）

氈拿郵船往星架波

啓者本公司之氈拿火船定期舊歷九月十捌日開行往星架波該船依期快捷頭式等及大艙客位特別間格寬闊通爽非常妥適伙食豐美茶水充足招呼妥當寶號有客搭船并附貨者仰祈留心光顧請早日到雪廠街本公司面商定位庶免臨時額滿見遺是盼

辛酉年九月初八日　中國郵船有限公司啓

中國安樂汽水有限公司招股廣告

安樂汽水名譽素著今舊股東志圖擴張業由僕等全盤頂受從新組織另招新股業已按照有限公司則例在港政府註冊股本額定拾萬員分爲壹萬股每股定港紙拾員以求利益普及餘股無多熱心提倡國貨諸君尚希踴躍附股是所厚望欲知詳細章程函索即行奉上謹將簡章要點列於後

（一）本公司股額定爲拾萬員分爲壹萬股每股港紙拾員壹次收足老本週息一分算

（二）附股壹千元以上者得被選爲董事

（三）招股期限至本年舊歷九月底止倘未到期而股額已滿者則隨時止截以先交到股本者爲有效如遲恕不久候

▲取閱簡章及收股銀處▼

萬國寶通銀行辦房姚巨源君　德輔道中羅文錦狀師樓呂維州君　皇后大道東五拾九號本公司區藻驊君　威靈頓街式拾壹號李基號李耀祥君

諸君如交股銀可向以上經手收股銀人

附股收條

發起人　姚巨源　呂維州　陳雲纏　袁盛宗　陳燕庭　[illegible]　[illegible]　吳兆明

四邑澳門輪拖艄渡廣告

啓者本公司有快捷輪拖艄渡的于九月初四日開行來往四邑雙水口公益新昌長沙荻海赤坎等埠每逢雙日由荻海開行單日由澳門開行貨客搭船招呼妥當附貨請交澳門安號及利濟公司兩處收寄便妥并有船頭廣載無損失之虞諸君留意是荷

民國十年九月初二日　澳門利濟公司啓

良辰美景行樂及時　玩水登山盡留紀念

每逢重陽佳節蒙各界到本樓攜擺異常以致應接不暇諸君多有向隅之憾今特分派良師至故於本月初九日名園以便各界隨意配景影相該園山水花木幽雅天然與遊士女盡留紀念

辛酉年九月初七　當啟街美璋影相啓

哀啓

哀啓者家主黃松老爺之繼室太夫人周氏痛於夏歷九月初五日亥時在寓仙遊謹擇本月初八日壹點半鐘發引至西環壹別亭停靈哀此訃聞

喪居上摩囉街叁十一號一樓

辛酉年九月初七日　黃宅家人泣報

哀啓者家主歐陽蘭亭老爺痛於夏歷九月初七日申時在寓仙遊謹擇本月初拾日十弍點鐘發引至西環東華醫院義庄停靈哀此訃聞

喪居□□漢台七號地下

歐陽宅家人泣報

拾遺

本月初六夜在太平戲院對號位□號椅上遺下深灰色冷紗背心壹件如有拾得者請攜至招商局寫字樓交唐君當酬謝壹元並不追究

辛酉年九月初八日　唐□白

新建洋樓出賃

在大道東鳳凰台即灣仔東園影畫戲院後便如欲租賃者請至皇后大道中壹百零四號叁樓與羅朝亨醫生面議或問鳳凰台七號便妥

另有電燈機器出售價甚相宜

電話弍壹壹叁號

辛酉年九月初八日

注意廣告

啓者本總行開設在美洲舊金山已歷五拾餘載在香港上海小呂宋神戶等埠設立支行亦已多年專營出入口生意九以向日辦來之伙食鋼鐵疋頭雜貨洋紙及各項色油等爲大宗其貨式精美交易公平久爲各界所稱許諸尊惠顧請移玉步駕臨本行商一切無任歡迎此佈

一千九百廿一年八月廿九號　香港美商吉時洋行謹啓　二五五二

愉園

本園依山面海風景天然更兼竹木參天點綴雅緻至茶水精良酒菜美備乃其餘事諸君行樂盍興乎每晚七點開唱著名坤角并隨時租借各界開幕茶會及文明結婚不收廳租檳水從廉

名園主人披露

辛酉九月初一日

愉園

電話弍六叁號

國喜愉遊同酌

九月初四晚起蒙省港澳著名俠遊大家在本園遊戲部消遣由七點鐘起至十一點鐘止

初七晚　笑刺

每位入場一毫　全奉回食品

本園時花常備地方雅潔租借文明結婚承接大小茶會唐餐美點式式俱備諸君惠顧格外歡迎

佛山何岳巖君仍寓本園擅寫楷草篆隸大小各站文字近更精摹金石圖章異常奧妙特爲介紹

跑馬地愉園主任披露

遊澳須知　嘉賓酒店

澳門華人酒店向無自來水潔淨浴房旅客極形不便余友主人不惜重資建築自來水廁西式浴房器具購自歐西水喉分爲冷熱尤推衛生至若廳房雅潔酒菜精良價格相宜招呼周到久已名傳遐邇若東□寓嘉賓酒店□□□特爲介紹

番禺高守約　順德游頌爽　披露

辛酉年八月十三日

其樂眼鏡行

香港大馬路中五十三號

欲配眼鏡必先要驗光依光製鏡其說斯良儀器美備學術專長驗目配鏡請到本行

美國朋士雲拿省立飛路大學光學博士黎伯寬君爲本行驗光主任

中國精益眼鏡公司

目光

香港支店大道中六十七號

上海　北京　天津　奉天　濟南　開封　廣州　漢口　長沙　大連　杭州　南京　揚州　重慶　武昌　南昌

本公司驗眼配鏡用最新發明之驗光試驗法特在市上用之[illegible]

嘉綸皮草廣告

啓者本號特設專員往口外辦到大宗皮草大毛小毛種類皆備大毛白狐肷猞猁肷乳狐猞猁爪猞猁脊貂爪草上霜鎖龍脊關東灰鼠大毛金銀肷火爪等□□應各另設專員駐滬選辦上等蘇式絲襲織機花緞閃緞文華縐□□花素羅綺霞綃綺霞紗文華熟紗各色時尚紗羅綢緞縐□□格外從廉無美不備加以講究皮□□時□□賜顧□□移玉步

嘉綸號謹啓

春堂良藥

已止痔血丸　化痰止咳精　認眞好癩葯　遠年入骨搜毒丸

統治皮膚　耳聾流膿　斷根癬葯

香港上環荷李活道大笪地對面○廣州省城舊西營前○□□雲中路○南下

還我扁盧

學術湛深泮世爲懷功同良相去歲由省而港來公於永樂之東位育寰區活人無算無怪口碑載道命稱奏技之神偉已哉洵吾粵之良醫也治月前中秋節先生適應泰興和金山庄主人謝君之聘公車晋省爲其太夫人治理要症留診拾餘天而病者人寒慄中人醫拱照香江患病者知所先生已經命駕旋港□□登壽宇敬告同問津復獲慈航之曾渡聯

陳秉初　喉科醫生

歐愼庭　陳帶　李鏡池　陳文輔　同啓

辛酉年九月初四日

九月初一起至二十日止

英國女醫生何

寫字樓在大道中式號叁樓（即雪廠街）

診症時間　上午十壹點至壹點　下午一點至□

中國銀行添招新股廣告

啓者本行此次續招股本依照股東總會議決辦法大綱應自八月壹日起至卅壹日止爲舊股東儘先掛號認購之期刻屆期滿尚未認足應即查照上項議決辦法另招新股並依據股東會議决期限自九月壹日起至九月叁拾日止爲另招新股之期至舊股東如願認購或願意增購者仍可在此期內掛號與新股一律辦理無庸交驗股票凡願附股諸君務希依期掛號是荷

民國十年九月　日

大德金舖告白

大凡首飾貴在趨時至於經營猶須老實本號自錬十足金葉聘請名師製造中西首飾新張伊始減價揚名折實發行豐皆克已貨眞價實童叟無欺惟望光臨歡迎不已茲擬新張頭一月減收銀七折此佈　現有新到大幫鑽石器內有□

香港上環大馬路二百零八號即水車館左手便

辛酉年八月廿九日　大德金舖謹啓

輪船招租招買廣告

啓者本公司有堅固快捷輪船一艘名公航欲招人租賃該船能載貨八十噸并合行駛省澳梧內河等埠諸君欲承租或承買者請到永勝街門牌一十九號三樓伯行成記公司與弟面商一切爲荷

陳斗樞謹告

民國十年九月廿六日

廣敬科

□□跌打□□現設在皇后大道中七拾四號高基口石級橫門直上式樓　電話壹弍五五　請移玉步本館

南屏寓所緊要啓事

啓者本寓所訂于十月拾壹晚七句鐘開懇親大會并有要務磋商請各同人踴躍赴會否則諸事均作默認此佈

南屏寓所謹啓

一九二一年十月二號

製造家注意

本公司專辦各種哥士的梳打白粉硫化梘打水發售價廉□□顧請移玉玉機利文新街敝公司接洽爲盼

香港上環東發公司謹啓

辛酉年八月廿三　電話三四二二

牙醫劉子威劉伯偉醫館

在大道中六十四號華商會所二樓（電話四八八八）

己未年七月初八日　牙醫劉子威　劉伯偉　披露

告白

啓者繼善緣準九月初九日往柴灣致祭義塚凡同人等屆期齊赴并有小輪船在中環屆臣碼頭對開即石碼頭堅有繼善緣旗幟候駕拾點鐘開行如遲不候謹此佈聞

辛酉年九月初四日　繼善緣同人告白

海關前時制度。迥異租借地。既已收回。則海關當歸中政府完全管理。(七)官有財產。範圍極大。該節畧所謂原則上之讓步。語意欠明。日政府果有誠意交還。應將官有半官有公有各財產。完全交還與中國。接收。分交中央地方城市海關管理。無別行協定之必要。(八)山東境內。撤兵問題。本與交還膠澳無涉。迭經中政府催促實行。應卽全部撤退。以上大端。多不滿意。中政府不能不剴切聲明。且覩雙方意見懸殊。恐久不結。應仍保留。如有適當機會。圖謀解決此案之自由。

(七日下午兩點十分鐘北京特)(拾點五十分鐘派)

●徐世昌令。施肇基顧維鈞王寵惠伍朝樞充參與太平洋會議全權代表。

●日使小幡。對於覆文。尚無

同日上午十點三十七分鐘上海特(十二點四十分鐘到)

●施肇基顧維鈞王寵惠伍朝樞。昨由京政府下令。特委爲太平洋會議全權代表。

●陝川兩軍。聯合攻陷鄂西。張聯陞連電告急。

●國慶日決下令赦王揖唐。聞係曹錕張作霖聯電請赦。

●王占元在津設立辦理交代機關。

●川軍後援叉增。務歸方面有反攻說。

●外訊。川宜交通恢復。外輪可由宜昌直達重慶。

●靳雲鵬仍未到國務院。所有公事送靳宅核閱。

●曹錕張作霖吳佩孚聯同蘇豫魯各督。電京挽留靳雲鵬。靳提出兩項保証。(一)各省贊同核減軍備。(二)中央稅項。不得截留。

同日上午十一點七分鐘上海特電(十二點五十分鐘到)

●外交部駁復日使節畧。(一)膠州租借權。經對德宣戰時銷滅。應無條件交還。(二)中政府早經允許各國開放。無專設日租界之必要。山東都市開闢商埠由中政府自動。無須協商。(三)鐵路合辦。違反民心。且破壞鐵路統一制。(四)舊有德礦。應照中國礦律辦理。(五)濟順高徐兩路。中政府決向銀團借欵修築。(六)膠州海關。完全由中政府收回。(七)官有半官有市有公有各財產。應無條件交還。撤兵與還膠。截然兩事。應完全撤退。由華警接管。全文電由公使遞知各國。

●靳雲鵬昨赴湯山係避壽

●鮑貴卿將任爲吉黑護軍使

粵省要聞

●武鳴人民慘受屠戮(本報專訪)

昨本報所載粵軍進攻龍州忽被別處桂軍反攻南甯附近其處一節。頃有由梧返省者稱此事係因日前粵軍以大隊攻龍州時。陳總司令別調第二師旅長李雲復攻武鳴。竟被反攻。李旅三營傷亡大半。南甯大爲震動。當時南甯防軍空虛。陳總司令幾致下電船逃遁。幸得葉舉一軍尚有二營人留邕。併力抵禦。卒將桂軍攻敗。遂反攻武鳴。此役所有武鳴人民無論男女盡被屠戮。情形甚慘。幾至三百里路內外皆無人跡。此事早見本報專紀。現龍州攻下。陳總司令迭調軍隊返邕。大軍雲集。外間且有傳南甯已陷消息者。當屬前次被武鳴軍隊反攻之誤。

●粵軍受挫於龍南(本報專訪)

昨得龍州確息云。粵軍於三十日攻下龍州之後。軍心未免稍懈。以爲龍州既下。各屬自可傳檄而定。因此不甚注意。初一二日尚分途向桂軍追擊。初三日始派兵一營往收龍南縣。不料桂軍退守龍南者尚有二千餘人。鎗械子彈尚屬充足。並有機關鎗四挺。預先在前山左右埋伏。及粵軍開到。該伏兵卽出而要擊。粵軍突出不意。頗受損失。現已由龍州加派大兵前往。此後情形未知若何。

●孫文未能改編福軍之原因(本報專訪)

孫文出師之聲浪。近日已轟傳耳鼓。原擬將李福林所部警備游擊改爲衛隊。乃至今尚未着手改編。該部各營之分駐各屬者。除現駐前山之何榮洲等營。因中葡交涉。未妥未便調省外。卽現駐小唐之李群。現駐鹽步之李林。現駐市頭之李錫藩。現駐三水之鄧彥華。現駐鹿步之李展鵬。現駐九江之關三和。現駐官山之黃相。各營均未集中來省。因軍隊出發照章須將欠餉清給。故預計清給欠餉及預餉與及一切行軍補助等費。至少亦需欵三十八萬元。卽開拔費一項亦需七萬元。前經李福林在同澤堂會議決定後。列表呈請孫文給領。至今日久尚未發給。故此未能實行。又聞黃相現駐官山一營。前兩星期原已奉令調省。祇因欠餉及開拔費無着。而該營除欠商店糧食等項需欵數千方能清結。擬請該墟商會代爲担任。商會不允。現又擬請該墟殷商人陳老初代爲

●北江第二軍之藐玩法紀(本報專訪)

北江盜匪常出騷擾居民不安。實係由第二軍招撫軍隊包縱所致。並且不服命令四招民軍盤據北江各屬。徵收餉糧。不解省庫。藐玩法紀。經財政廳長馬育航迭電陳省長嚴查究辦。頃聞陳炯明決定返粵時卽赴北江整頓一切軍隊以靖地方

●廣西財政統系之紊亂(本報專訪)

昨有桂省財政廳某科員由梧來粵。談及財政情形。據云桂省財政原屬入不敷出。自此次兵燹之後。更形短絀。現在除梧海邕各屬之外。其餘各處財權每被軍隊佔據。藉口截留充餉。甚至各縣之正項錢糧亦有核減成數以爲招徠。而竟有收至民國十一年者。將來辦理善後。不知如何籌措。邕屬各縣現在已分設收支處。欲逐漸收回財權。尚不知能否有效。倘非軍事收束各軍隊完全離境之後。實屬無從着手整頓云。

●委任知事不日發表(本報專訪)

各縣知事選出已久。至今尚未見省署選定委任。致留省各知事均望眼欲穿。頃探悉確實消息。全省知事人名單均已先後用文電呈報到南甯陳省長。業經核現查。經有五十餘縣業由陳省長圈定人名。不日可以先行委出。且不必候陳省長返粵始爲發表云。

●催解收束桂省軍隊欵項(本報專訪)

此次運使鄒魯赴邕謁見陳總司令。聞係爲撥現欵三十餘萬解交行營爲收束軍隊東返之用。又日來省財政廳迭接南甯行營催欵電文多通。亦因收束軍隊需欵急所致云。又一函云龍州既下。十八人請救平班師在卽。昨陳炯明電令財政廳長馬育航卽解欵二十萬元赴桂。頒發獎賞。然後班師回粵。馬氏奉此已卽電滙現銀二十萬元赴桂云。

設法籌欵。尚未知能否安治。惟另據一消息則謂該會之鬨動與改編出師之事無關。因前兩月官山民智學校被匪擄去員生十二人。每人勒贖二三萬元。迭經官山商會代表陳愚泉呈請軍民各署起擄給領。尚無所獲。故特將其改編云云。但此說未悉確否。

本省新聞

●旅港潮州商會請飭制止苛抽貨厘

廣州分送省長財政廳長鈞鑒。現接潮安縣各行商代表林魚高電稱。潮汕火車貨釐分局違章加抽貨運。停止百業。阻滯經地方團體交涉無效。再向鹽運總辦要求。又無效。乞代電省憲迅飭照舊抽收。以免苛勒而維商業等情。查潮汕火車貨釐抽收向有定章。現該局違章加抽。輿情洶洶。理合據情電請鈞座察核。迅飭汕頭貨釐局總辦制止苛抽。以維商業。實爲公便。旅港潮州八邑商會會長蔡杰士副會長王少平叩冬

●戰利品案

德輪刺渣布厘號於前年歐戰發生時在海面被政府拘留爲戰利品。此事於昨早在戰利品衙門審訊。由署正臬司甘君爲承審官。由國家律師域文君與律政司學君八輪船公司之律師狄近律師雖限以寬足之時期。但該律師亦不能得前途之命令等語。獨在公堂宣讀之督意謂因一九一四年正臬司發出宣布該船爲合法戰利品之命令。於程式上未合。是以有此次之提案云云。官審准如所請。

●火油大王子往廣州

火油大王子約翰洛奇飛刺君於昨早攜同妻女等搭船赴廣州。聞將駐足於嶺南學校。禮拜二晚返港。於禮拜三往九龍新界乘汽車遊覽。中晚將赴吏督夫婦之讌會云。

●風報

美館中署昨午十一點廿分鐘接小呂宋大文台來電報告有颶風在太平洋約間於馬閩尼島與兩旁士地方之中央向西北方或西北偏北方而吹云。

●匪擄西人二誌

本港亞細亞火油公司司理人羅路昨晚告士蔑西報訪員謂公司稽查員刺士仔前被匪擄去。刻仍未接有脫險之消息云。

●銀價

昨日港銀每元伸兩司令一

香港核報窮案

(一)聲明批准接收銀兩數目及償主首次大敘會

報窮案壹千九百式十壹年第十式宗

爲天祥號股東梁善卿即該號前在香港域多利城擺花街門牌第四十式號

壹千九百式十壹年七月十五號入禀報窮

壹千九百式十壹年十一月五號批准接收銀兩數目

茲已定於壹千九百式十壹年十月十叁號禮拜四日準上午十點叁十分鐘在香港域多利城管理報窮事務官署內爲上列案開償主首次大敘會

凡債主如未於敘會時期至少式十四點鐘以前將其債項証明者均不能投閱

証明債項格式紙可於辦公時刻向管理報窮事務官署領取填寫

此次首次入敘會將請各債主商酌應否定該員債入報窮

○聲明管理遺產命令及償主首次大敘會

報窮案壹千九百式十壹年第十六宗

爲香港域多利城己故之曾尼大毡地寶森事(JOARSY EUGENE DE BEAUCHAMP 前在香港用寶森洋行名義營業)

壹千九百式十壹年十月五號按照報窮律例發給管理遺產命令

委任管理報窮事務官禮士爲代理人

壹千九百式十壹年十月五號入禀報窮

茲已定於壹千九百式十壹年十月十三號禮拜四日準上午十一點四十五分鐘在香港域多利城管理報窮事務官署內爲上列案開償主首次大敘會

凡債主如未於敘會時期至少二十四點鐘以前將其債項証明者均不能投閱

証明債項格式紙可於辦公時刻向管理報窮事務官署領取填寫

壹千九百廿壹年十月六號

香港管理報窮事務官禮士強謹啓　九

承頂聲明

啓者本堂頂受中環威靈頓街門牌叁十九號內地下大如福記茶室生意之全盤傢私什物舖底招牌電燈按單等壹概俱全經已立帖交易准期舊曆九月十八日實行交易倘前天如福記茶室所欠各號賬目及華洋股內轇轕按揭會等項俱由大如福記舊人理妥自交易之後與新人就成堂無涉日後生意盈虧亦與舊人無干先此聲明以免後論

辛酉年九月初八日　承受人就成堂啓　二九

香港九龍中華文員會司庫交代告白

啓者前蒙本會諸公推舉弟爲司庫員今已期滿經九月廿叁號將前收支數目華洋轇轕等項楚交代嗣後數目概歸新人支理與弟毋涉特此聲明

辛酉年九月初八日　盧維藩謹啓　九六

雙十節贈送文學研究錄

本社文學研究錄係特約海內名流分期著述照章規定爲非賣品本社爲慶祝雙十節起見特多印數千份分送各界以誌紀念如蒙索閱請寄郵費四分當照寄奉并附本社簡授章程一冊此佈

第一期定於十月十日出版

第一期總目列下

緊要啓事　暫行細則　本社通告(指嚴)　名著翻譯(鍾俊)

自序(張季直)　詩　天虛我生五首　陳　胡寄塵兩首　詞　天虛我生四闋

辛酉年九月初六日

香港皇后戲院對面　中國文學研究社謹啓

注意界航

劉君漢生航政學士也留學海軍而於航政專門研究拾有餘年考有英京商務部航海執照計華人領照者以劉君爲先可謂空前之學矣中國海權無人不學無術貽誤有鑒於此特勸劉君設立航海學校於香港以俾華人肄習他日海權之大人才從此而興不亦賴有是乎

該校分叁班教授初班卽爲限期考得香港小輪船船主執照者其收效最速請到該校取閱章程便悉

校址在永樂東街門牌壹百零七號四樓　電話式千四百五十八號

介紹人　劉雨亭　黃蘭泉　謝家寶　李星衢　林子峰　木松軒　李伯川　黃錦初　謹啓

一九二一年十月三號

宜華大藥房金銘氏有限公司叙會告白

啓者本公司第拾壹屆平常叙會訂於陽歷拾月拾號卽今禮拜日下午兩點鐘在皇后大道中門牌第六拾式號總寫字樓循例股東叙會屆期敬請各股東董事移玉光臨省覽上年結冊數目及生意情形幸勿吝玉爲荷轉股事宜由是日起至陽歷拾月十號停止此佈

一九二一壹拾月四號　總司理人鄭麗堂謹啓　一五

大減價

二大保證　貨客注意　(雙金錢嘜)

正舖香港德輔道中門牌壹百壹拾四號(電話)壹千式百六拾叁號

老舖西營盤第三街門牌壹百叁拾八號(電話)壹百七拾六號

(一)保其染水歷久不變

(二)買後如不合意可將原布退還收回原銀

(三)買後如有破爛可隨時轉換

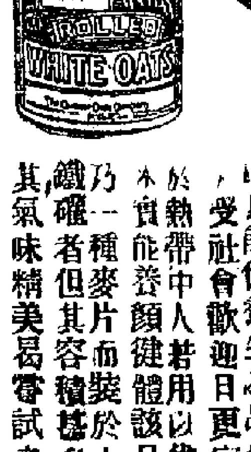
辛酉八月廿二　豐昌順布庄主人啓

金錢嘜汕尾布

豐昌順布庄廿五週紀念大減價廣告

號督辦上海正大成藍對子藍及自染各種青烏棉夏布疋質地之精良顏色之鮮明早已膾炙人口加以實價不二童叟無欺尤爲各用戶所稱許茲屆廿五週紀念特(減價兩星期)自舊歷八月式拾日起至九月初五日止減價十四天以酧各用戶惠顧厚賜顧諸君勿失良機爲荷

午餐



美人士多以公爵嘜麥片早膳蓋此麥爲唯一養食品若使兒童食之能令其發育迅速其富有此種特性也其能作養生之品故受社會歡迎日更宜於熱帶中人若用以代茶則能資顏健體該品乃一種麥片而裝於小鐵罐者但其容積甚多其氣味精美曷嘗試之

香港各辦館及各大公司均有代售

總代理人香港和記洋行謹啓

貨倉出賃

今有貨倉壹間在德輔道西四百四十式號卽亦陶陶酒樓後便如有合意者請到屈臣氏藥房四樓連士德洋行面商可也

辛酉年九月初八日

敬告熱心家留意挽利權

光顧藥品藥酒各色染衣洗衣價至五毫送相片

國慶大紀念　國貨唔賤錢　自製條孖視　照本賣十天　原價六仙孖　減沽五個仙　條視式毫仔　減沽毫六仙　式毫半條視　減沽式十仙　光顧各貨品　隨送視壹件　敬告熱心家

每箱原價四四元元　減沽四叁五七元元八正

梁國英鋪在電車路壹連叁間均有宮燈鷓鴣

確好視使過包唱彩

即日兩點半鐘七點十五分鐘開影

嫣娥奇遇　分八幕

此畫艷麗。事實言情。曲折離奇。極堪歡淋漓之致。名馳歐美。譽滿寰瀛。意寓諷世。情節艷濃。本院不惜重資。運來開演。期於社會有益。志非唯利是圖。內容擦序情場佳話。驅詢新奇。欲觀好畫。幸早光臨。

新比照戲院啓

大花園出租或出賣廣告

茲有大花園壹座落在長沙灣正貼荔枝角大路北邊交通利便約計六萬九仟方尺地盤高爽四正園內各種上等菓木多株甚合建築洋樓之用今招人承批或承買價錢相宜合意者請至香港大道中四十一號式樓面詢何饑法可也

辛酉年九月初三日　九二

牙醫劉子威劉伯偉醫館

在大道中六十四號華商會所二樓(電話四八八)

牙醫劉子威劉伯偉披露

告白

啓者繼善緣準九月初九日往柴灣致祭義塚凡同人等屆期齊赴幷有小輪船在中環街市對開卽石碼頭堅有繼善緣旗幟鐘開行如遲不候謹此佈聞

辛酉年九月初四日　繼善緣同人啓

輪船招租招買廣告

啓者本公司有堅固快捷輪船一艘名公航欲招人租賃該船能載貨八十噸并合行駛省澳梧內河等埠諸君欲承租或承買者請到永勝街門牌一十九號三樓伯行成記公司與弟面商一切爲禱

民國十年九月廿六日　陳斗樞謹告　二七九

廣告科

請移玉步本館現設在皇后大道中七拾四號高基口石級橫門直上式樓　電話壹式五五

大德金舖告白

大凡首飾貴在趨時至於經營猶須老實本號自辣十足金葉聘請名師製造中西首飾新張伊始減價揚名拆貨發行贗貨皆克己貨真價實童叟無欺惟望光臨歡迎不已茲擬新張頭一月減收工錢七折此佈　現有新到大帮翡翠玉器內有

香港上環大馬路二百零八號卽水車館左手便

辛酉年八月廿九日　大德金舖謹啓

遊澳須知　嘉賓酒店

澳門華人酒店向無自來水關潔淨浴房旅客極形不便余友十八人不惜重資建築自來水關西式浴房器具購自歐西水喉分爲冷熱尤推最合衛生至若廚房雅潔酒菜精良價格相宜招呼周到久已名傳遐邇

番禺高守約　順德游頌葵　披露

辛酉年八月十二日

注意廣告

啓者本總行開設在美洲舊金山已歷五拾餘載在香港上海小呂宋神戶等埠設立支行亦已多年專營出入口生意尤以向日辦來之伙食鋼鐵正頭雜貨洋紙及各項色油等爲大宗其貨式精美交易公平久爲各界所稱許諸尊惠顧請

一千九百廿一年八月廿九號　香港美商吉時洋行謹啓

南屏寓所緊要啓事

啓者本寓所訂于十月拾壹晚七句鐘開懇親會并有要務磋商請各同人踴躍赴會否則諸事均作默認此佈

一九二一年十月三號　南屏寓所謹啓

製造家注意

東發公司謹啓

辛酉年八月廿二

中國銀行添招新股廣告

啓者本行此次續招股本依照股東總會議決辦法大綱應自八月壹日起至卅壹日止爲舊股東儘先掛號認購之期刻屆期滿尚未認足應卽查照上項議決辦法另招新股並依據股東會議決期限自九月壹日起至九月叁拾日止爲另招新股之期至舊股東如願認購或願意增購者仍可在此期內掛號與新股一律辦理無庸交驗股票凡願附股諸君務希依期掛號是荷

民國十年九月

新建洋樓出賃

在大道東鳳凰台卽灣仔東園影畫戲院後便如欲租賃者請到皇后大道中壹百零四號叁樓與羅朝亨醫生面議或問鳳凰台七號便妥

另有電燈機器出售價甚相宜

電話式壹叁號

辛酉年九月初八日

九月初四晚起蒙省港澳著名俠諧大家在本園遊戲部消遣(由七點鐘起至十點鐘止)

初七晚　笑劇

每位入場零一毫全奉回食品

本園時花常備地方雅潔租借文明結婚承接大小茶會唐餐美點式式俱齊諸君惠臨格外歡迎

佛山何岳巖君仍寓本園擅寫楷草篆隸大小各帖文字近更精摹金石圖章異常奧妙特爲介紹

跑馬地愉園主任披露

學術湛深濟世爲懷功同良相去歲由省而港公於永樂之東位育贊樞活人無算無怪口碑載道僉稱奏技之神偉已哉洵吾粵之良醫也迨月前中秋節先生適應泰興和金山庄主人謝君之聘公車晉省爲其太夫人治理要症留診拾餘天而病者人奏膚功

辛酉年九月初四日

歐慎庭　陳帶　李鏡池　陳文輔　同啓

致對外

致對外。日一 ...此無所謂後盾。亦舍此無所謂外交。語曰。人助自助。我國民其亟起圖之。致對外。與致隣戰北京政府不同。北京政府可否認。可反對。可推翻。可改也。而國則不可不救。此中界線。原不容混爲一談。

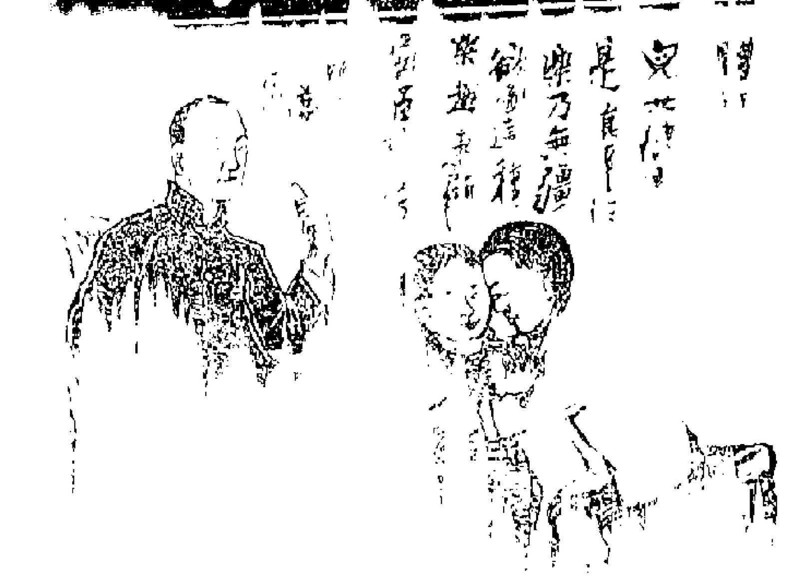
礦山應照中國礦律辦理。山東鐵路延長綫。卽濟順高徐兩路。中國當向國際投資團體商辦。烟濰鐵路。參與該兩路截然兩事。不能並論。(六)青島

德源

創辦各國名廠照相鏡機干片藥料紙料大餸電器風扇儉電

本號德律風弟壹千零五拾弍號 香港中環擺花街尾五拾……

屈臣氏藥房



永安公司、先施公司、德祥、泉興、永安、余仁生、澳門新光公司、……外洋各埠及中國各通商口岸均有出售

總批發干諾道中叁拾號弍樓

乳白鹽魚肝油
補腦壯筋仙
毓麟寶
百補鐵精
調元補氣血
邦補益
兒痱積花散

廣告

香港中環大馬路分行 油麻地上海街 灣仔大道東 上海藥房 ……皆有代理

行所香港干諾道中 電話弍叁七

香港三教總學會啟

……

源和洋行

本行之汽水向蒙中西士商歡迎名馳數載茲特加改良精工泡製其汽充足水味清……飲料衛生妙品也各色汽水列……

源和洋行

本公司代理英國名廠……

保險廣告

……

張子漢英快字校址廣告

校設廣州河南岐興社前直街廣州英文商務學校 校設香港……

有志學快字者請到……

時陽春

本號專辦洋貨傢私鐵床銅床銅板夾萬金銀時表洋氈羢被金山香水夾邊巾洋遮睡帽皮鞋等物另有影相快鏡箱乾片藥料無有不備

香港中環德輔道廿六號……謹啟

香港天安公司

本廠行自造各種皮蝕銀夾皮首飾箱精巧異常價極相宜閣下惠顧諸君尚祈留意

咳症來函照登

……

姚佐頓 專門醫生 清毒白毒丸

白濁一症乃最惡之始……

香港總代理處……同啟

必有應咳丸……

均安聯保火險燕梳有限公司告白

啟者本公司資本銀五拾萬元專保中外洋面各通商口岸來往輪船貨物……保險……本公司總寫字樓……

均安聯保火險燕梳有限公司啟

大輪船火爐出賣

啟者現有輪船火爐三個……

庚申年十月七 ……兄弟行啟

南洲萬兆有限公司廣告

上等麻倫英坭價目 每桶……

果然入夜安眠 容顏肥胖

過國爾特函鳴謝即請五洲大藥房諸位先生台鑒

自來血總發行所上海五洲大藥房

售處 香港……

香港瑞昌西藥行 鸚鵡老牌經驗良藥

鸚鵡嘜極品眉壽丸瓶樣圖

鸚鵡嘜極品眉壽丸天下無雙最大偉力收效神速之強體良劑久為環球人士稱許偉效彰彰凡有先天不足後天失調以至眞氣日衰精神日竭百病叢生雖有種種之良丹亦不能收獲實效也本廠生有鑒乎此願將生平獨得之秘加意研究務使氣味純利功力強大雖身體最虛最危最衰者甚至不能生育者試服此極品眉壽丸壹樽照法用服可保精神強壯康健異常別家之方無出於右矣欲知其妙用備為佳 服法每日叁次每次服弍粒用鹽湯送下

每樽一元五角每打廿五元

男女受毒之症本極尋常世人患此每忽略者……

毒蘊積內服丸藥不能直達血管欲斷根全愈非用藥水射洗不能清源節流鸚鵡牌射洗藥水有滅毒之功請試用之方知其不謬也 每瓶五角 每打五元

(正肯亭寶固本藥片)

大凡腎虧一症皆由氣血不足而起……

(每筒價銀一元五角) 服法每日兩次每次一片飯後服之 請連服一禮拜定獲奇功從此精神健旺可保康健 (每打壹拾五元)(批發特別克己)

各埠大商店及大藥房均有代售

總發行香港東街 瑞昌西藥

徐善亭牙科館 鄧煜新法鑲牙

本館開設三十有餘年 館在香港總街門牌十四號

懸賞譯英文件

[illegible]

張池謹啓

清血解毒 六〇六

專治傳染各毒 ……

上海四馬路太和大藥房

中國人丹 居家旅行所不可不備

總經理上海中法藥房人丹部 各埠各大藥房京廣貨店均有出售

靈驗良藥

人中實 [illegible]

每大瓶洋一元七角五分 小瓶洋一元

大瓶洋二元小瓶一元二角 香港總處售處 瑞昌西藥行

華字日報第一張

三榮興煤炭店

啓者本號常有新到靚洋煤炭西製油炭天巴厘煤發客各國上等炭價甚相宜交船快捷 貴客光顧請移玉到德輔道中門牌第四拾八號面議可也（德律風叁百弍拾九）曾富公司啓

同敬棚廠工場告白

啓者本工場自四月開辦以來生意頗形暢旺足見各界諸君光顧之熱心也但本工場于七月十五開正式選舉票經已舉定推選賢騮先生爲正司理承接生意管理工程陳松勝先生爲司數兼代理收銀自後本工場收銀概歸陳松勝手簽押經理 特此式圖記方爲有效特此聲明以免後論

辛酉年八月初九日 同敬棚廠工場啓

廣新織造局

優勝劣敗天演公例商戰場中更宜力爭優勝 中國人近日對於貨物優劣加意分別本公司有見及此 挽回利權設廠織造多年所出線衫線襪久爲中外賞識前蒙南洋勸業會獎名優等證書可知名不虛傳近更在歐美及本國紗廠定購上等原料務求織造更臻優美以應時勢者徵求振興土貨幸留意焉

代理處 [illegible]

電話九龍（壹百二十）　廣新織造局啓

粵東專門治咳醫生

唐拾義咳丸

●內務部化驗立案 ●農商部批准註冊

治咳專家唐拾義老醫生學識宏博其新發明久咳丸哮喘丸應驗異常久爲世界所公認各醫院證不可試驗成績甚優 …… 外洋內地到處歡迎

（香港）永安公司 中環 [illegible] 澳門代售處 [illegible]

香港通濟隆公司

可發天下郵船鐵路公司票無論何票價極相宜 如聯有同志往遊歐美或環遊地球者無論大隊小隊可以酌實尋引路程 本公司可發隨身滙票隨處支費用外國銀元可以易換 本公司務必使其壹路平安到步 公司支行共二百五十分佈天下名城 諸君欲更知詳細請移玉步到本公司取閱可也

香港德輔道中第拾六號 通濟隆公司啓

小說 [illegible]

Lea & Perrins WORCESTERSHIRE SAUCE

派林牛斯德舍醬油

老牌眞正 李派林氏德舍醬油

[illegible]

國華字 [illegible] 公司 謹告

好立克麥精牛乳粉

好立克麥精牛乳粉 …… 好立克麥精牛乳粉公司設在英國思羅地方

分大小中三種

辛酉年三月廿五日

療肺甘露

唐堯齡療肺聖藥

唐堯齡藥局

副號 方圓嘜

床巾 冲涼巾 冲涼衣 枕套料 冲涼衣料 長短花色各各備具 涧稱棉織品的鼻祖 毛巾類的大王

上海三友實業社股份有限公司 香港總發行所謹啓 蘇杭街七十八號 電話四壹六八

警告同胞

辛酉年七月初七

根帶爲用…廣向皆取之舶來 …… 上海鴻裕邊帶廠 總發行所謹白 上環蘇杭街八十七號（電話一八四六）

天下馳名 蔡靈芝名色種 鐵觀音 防假冒 …… 茶莊

馬玉山糖果餅乾公司告白

陳家半楓荷藥酒 治脚氣 驅風濕 補氣血 壯筋骨

專治脚氣 風濕骨痛 水土不服 耳鳴心跳 四肢麻木 氣虛血弱 頭暈眼花 老舖在南海疊滘鄉 正舖在佛山豆豉巷

香港總代理 上環街市 …… 澳門新馬路 ……

香安保險有限公司

本公司實備資本銀壹百萬員專保往來洋面貨物及陸上屋宇貨物像私等件 …… 廣州分局在南關太平沙通津新七號 …… 澳門代理人鄭伯彤君在關前街體仁堂內 澳門代理人盧華賡君寓南環八拾叁號

司理人王國璇 副司理鄭和軒 謹啓

請到先施看

先施公司白

買貨到黃鈞矩單行輪船，隻名疊璇訂期舊曆十月初一日交易如有華洋轇轕請向…理妥一經交易後概與買主無涉特此預啟論仍照常來往江門水東等埠　貴客付貨…

遠東釘鐵廠有限公司廣告

啓者本公司茲有各種乾電風釘鐵機器并炭養酸以便製造冰雪與汽水用者及釘鐵器具等發售并承接鎔釘各種五金鐵器諸君光顧請到德輔道中拾四號弍樓本公司寫字樓商議　電話第弍叁四四號

工廠在灣仔海旁東門牌第壹弍弍及壹弍叁號　電話壹零叁叁

港僑負販煙草會社開幕啓事

敬啓者敝社蓮定夏歷九月拾九日正午假座香江酒樓舉行開幕典禮辭具薄酌恭迓各界工商會社諸君屆時賁臨指導不儀式曷勝榮幸謹啟請未週特登報端藉表歡迎

再者本會同人曾繳基本金者請從速携收條至本會換取証書茲因展期至九月拾五日以前仍不換取証書者不得享受會內壹切權利

茲定九月初九日同人大集公推十弍職員凡我同人屆期到會選舉幸毋放棄職責是所切盼

辛酉年九月初七日禮拜五民國十年十月七號

司速票照昨日行情（銀行沽出）　昨日下午行情（今早開倉）

英京電報	二零拾[illegible]
倫敦即期單	二零[illegible]
上海電報	七一九
石叻電報	一二叁
日本電報	一一叁五
勞啤電報	一九六五
舊山電報	五叁七五
舊山即期	五三八七五
八打威電	一六六

（銀行買入）

即期司運單	二零十七五
叁拾天司運票	弍零十一一五
六拾天司運票	二零十一三
三個月司運票	弍零十一七五
四個月司運票	弍零十一[illegible]
即期佛冷單	八零
勞啤紙	二零四五
舊山紙	壹七四
日本冊天匯	一二柒
日本紙	一六五

（金銀價目表）[illegible]

（外晚盤）[illegible]

[illegible]

教授英文及演說法

有資格深優女教師專教授演說法及英文各科選習壹科或兼習兩科均聽學者自定有意求學者請先函商九龍諸佛台門牌第拾叁號疏路打入 A. MISS ALLEEB 可也　辛酉年九月初二日

開收報費廣告

啓者本報由八月初壹日起開收報費每日派件携本報收條往收　爲顧諸君請賜交或請交到敝報賬房亦可

辛酉年八月初壹　本報營業部啓

盧信隆

本號特設滬北專辦紗羅綢緞精良絲髮織
近現已運到各色新款紗羅華絲葛電機葛
最新改良花色特別閃花緞蘇繡文明禮
服均新式新奇取價從廉批發克已

何商隱眼鏡

（光）（學）（驗）（眼）　獨無

本行在港專配各種科學鏡片目白餘載非自眞正…

祥華緊要廣告

…本號…請認眞本號雙如意商標…

祥華謹佈

香港菲律濱木業公司

電話壹…四號

人帮木料到港

啓者本公司由小呂宋本木廠運到精美木料極合建築屋宇製造傢私船車器具鐵路枕木橋樁電桿種種材料人宗零沽無不歡迎價極相宜　諸君惠顧請至本公司面議

本公司設在德輔道西九拾六號木場在油蔴地旺角

菲律濱木業公司披露

之多爲前所未有中有一單其貨價值一千七百萬馬克者已交半費又有某樹膠廠將其股份資本由八百萬加至一千七百萬馬克云

遷鋪廣告

啓者敝公司寫字樓業遷本港德輔道西門牌九十八號弍樓此佈　菲律濱木業公司啓

民國十年十月壹號

崇正工商總會選舉廣告

公啓者本會選舉正式值理準於十月十六號十點鐘舉行凡我同人接到選舉票務請按格填就封固于十月十六號以前寄交本會爲盼特此奉聞

（注意）本會所現遷德輔道中廣生行四樓

民國十年十月四號　崇正工商總會啓

蕭城風雨　近重陽　經濟橫流　孰不傷　安得同胞　齊救國　亟從商戰　挽危亡

雞蛋麵　…興華製麵有限公司謹啓

唐敬三牙科

精鑲金牙　醫牙脫牙　照顧請移玉步　…牙洗牙諸君…

館在德輔道中門牌壹百六十七號近先施公司

辛酉年元月十八日

永利威

名色美酒　久已馳名　諸君惠顧　尤極歡迎

保心安瀉丸

價廉物美　居家旅行　利人利已

主治各症內單註明

此丸大有開山劈石起死回生之功寧可千日不用不可一日不備　此丸能治一切大小疫症慢驚孕婦忌用之外非常效驗救活時疫惡…

保心安啓

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

◎陳炯明返省期之推測（專訪）　陳炯明班師返粵之期刻仍未定聞州雖下惟桂軍餘衆尚在譴肅清故未克成行而外間推測多謂其雙十節前返粵頃據財政廳確息謂陳炯明返粵之期預料節後始能動程大約一十以前可能抵省

◎總統府保釋毆傷女僕議員（專訪）　省議員盧爆毆打女僕　事已見前報頃查確此事實係國會議員覃振因係僱婦阿章不識覃之言語乎牛課會遂遭毆打傭婦下樓呼救覃乘勢推之下樓撞傷頭角傭婦更大聲呼喊復被再加痛毆北飛足踢其左脅前瓊山縣知事李建中亦將同力毆致受重傷抬往市立醫院施治覃李遂為區拘留解公安局旋由總統府秘書廳保釋等人因是嘗有頌言云（參觀第三張所錄省訊）　四

◎罷工消息（專訪）　箴隆行工人由初五六日會議加價工值之事當即分派傳單定期本月初七日起一律罷工　炒糾行現亦聯行組織工會定期本月初九日成立初十日起要求增加工價或亦不免有罷工之舉

◎開投黎慶芬產業（專訪）　前任黃埔船政局長黎慶芬捲逃黃庚炮艦修費之後經當道將其在省城石將軍祠第六號大屋一間及東堤四馬路吉地一段查封備抵現在財政廳定期本月廿日下午一時在廳當眾開投昨已發出佈告

◎曾濟三院歸市廳支費（專訪）　曾濟老人院日三院月支經費向由財廳劃撥開支該廳現因該三院係屬市縣慈善機關月支經費應由市廳財政局支給以清界線昨經由省署核准照辦以後該三院月費　即向市財政局支領

◎在粵海軍之內幕（經過情形）　海軍各艦自民國六年南下駐粵數栽計五年來忽而牽入政治漩渦又忽而發生省界風潮其中之事象變幻卑紀之敗壞均有不可思議究其實則無一不自閩籍人員肇之而外間知者絕鮮茲據該部內人員譚述其經過之事實表而出之當粵中般留心時事者之所樂聞也駐粵各艦本由孫文程璧光統率而來程氏為桂派所算遇難海珠林葆懌・躍籍人為名迄林葆懌代程而與吏合恣肆其時桂系執政陳炳焜莫榮新輩皆痛惡孫文閩籍人遂而醞總領全軍要職海軍界中官員兵十本以閩首先率全體海軍脫離孫文關係使孫氏土敏土廠之大元帥府孤立無援以結桂系之歡心由是海軍乃遂與桂系發生極密切之關係相與訴合而無間此中經過事實不可殫述言其事之較近而彰著者如去年粵軍返旆時閩人饒某及毛某魏某等均力慫林葆懌助桂禍粵迄至李魏獨立公推海圻艦長湯廷光出任督軍惟時粵軍力與桂軍沈馬鏖滇軍李根源等相持於河源白花化間粵軍正萬分吃緊而葆懌於是忽而宣佈南北海軍統一又忽而下令免去湯廷光海圻艦長職限令刻日交代以表示就粵海軍絕不袒助湯李魏等行動藉以搖動粵局此則莫榮新當時費去十萬重賄之結果而若輩之積心禍粵吏於此可見迄粵軍入粵林饒毛魏等相繼逃遁或滬或港復在該處設立機關共謀破壞粵局也未幾孫伍唐返粵重組軍府湯廷光出任海軍部長林永謨任海軍司令饒等諸人則又密行派人十省嗾令海軍全軍發給恩餉聲勢洶洶政府以粵局初定恐有意外之虞於是勉行籌足頒發始獲安靖饒等以所謀不遂復又倡言排外（推閩籍以外人言之）海軍中自軍官以至兵士皆以閩籍人為多其餘為直蘇粵以及長江人士祇占一小部份維時閩籍水兵初則以言語恐嚇外籍人離艦繼更私購軍械收藏於煤炭艙中密圖暗算後為外省人員察覺乃相率登岸以避其鋒而候解決詎林某祖護同鄉未敢得罪　閩人復盡將平日豬具見譴之外省員兵數十人揑詞加罪立行革退但彼等仍未滿意要求須將海圻海琛一艦員兵共一百餘人盡數開除否則除閩籍人外無論何人不許返艦是以至今各外省人員仍寓黃埔長洲一帶不敢回艦供職軍紀之敗壞至斯已極而饒等黨人之歷次蓄謀禍粵則更有足令人痛恨者去年粵軍返旆後饒魏毛等均逃港始則密謀艦隊北返時海琛海圻兩艦悉數為閩籍員兵所數次準備林某聞耗無法制止竟致逃港不敢回閩旋以為虎□及長洲各炮台截擊乃止事後林且并為某某人請取銷通緝案准其返省供職當數月前粵軍援桂桂系在某處遍設機關該軍方面由饒及某某等八人分頭担任饒則駐梧州王卽前瓊關監督則駐某埠魏某則潛返黃埔艦某則駐省充偵探候時統率艦隊攻佔粵垣響應桂軍幸而陳總司令出師不五日而攻下梧州諸人為之狙落十敢發難否則粵局之危實不堪設想及今思之猶有人寒心現林氏亦為某某人所掣肘某某雖回行通施亦任其所為林日知無統治同鄉能力惟日從事於吞吐雲霧以作葉子戲以自遣湯某則以平素既為彼輩所把持而事權實力又全不在部中亦祇得匿跡銷聲兩名在假吏不過向途中全軍無主中該水兵等恒之舉時有所聞其中在岸包庇賭艇無所不為卽前日在長洲與粵軍衝突之事其原因亦係因設煙賭為該地方召兵丁涉所致以為百首倡法之海軍抵粵九年而十今所得之成績如此效果乃屬如是嗚呼可首

◎京政府仍請粵省助太平洋會議費　京政府外交部昨通電來粵以太平洋會議開會期迫所國代表朝夕將出發關于此後會中應需一切經費日應預為籌備事欲仿儲俾源源接濟他省機惟中央庫帑奇絀羅掘已窮此項經費勢不能不照各省量力捐助平均担任以濟急需現複該諮鄂各省電復已各允担任捐助萬元貴省同伸諒不勝祝希卽勸籌捐助迅賜匯寄　六　開省吏對此現仍置不理

◎福軍尚未收編之　訶　粵軍第六司令李福林以本軍奉准籌備北伐以來當經召集各統領數日前在同澤堂開會議決合營鎗枝須由各首長在同日將報告以便支配現在事關經旬遲未據列報實於編配手續殊多窒碍特於六號下令卽各該統營遵照限又到三日內先將鎗枝補額數目查明呈報以憑支配其軍用品物亦應併查報以憑核辦事關籌備出發勿再延四

◎令李福林查拿販私抗緝之商團　省長昨令李福林云現據鹽運使呈據香安督緝局長程鴻軒呈稱以職局派出隊長林卓南率兵前往港口查緝私鹽被該處商團繳去鎗械並將林卓南等鎗解福軍七十四營一案旋由該營將林卓南李鴻吳掌貢亭羅少芳全國等員兵六名並長鎗八枝轉解福軍統領部翌日由何統領將該員兵六名及鎗八枝亦回職局並除隊兵陳義一名當時乘間急脫逃回及隨後林秉黃有鍾佔等隊兵三名相繼逃回外尚有隊兵何勝一名至今仍無蹤跡並失去長鎗一枝子彈五百五十顆及軍衣銀元等物汗順巡緝艦率令抵該會同局長前往港口緝拿為首抗緝人犯遵於十九日上午八時率帶巡緝隊五十名會同該艦前往追將入港口時卽見該處團勇分布各處險要如臨大敵者遠登岸勢必衝突而河道淺窄地勢險夷彼衆我寡難期勝利不得已孤隊長林少平前往該商團公所質問距該團長陳永培及團副梁炳垣匿不見面旋覓得福軍七十四營副謝廣釗艦商議辦法據稱港口福軍人數無多何有衝突不能負責請勿登岸為妙並允赴商團公所商量解決辦法等語及嚴營登岸後一去無踪而團勇受團長陳梁等主使仍嚴陣以待不任登岸威信全失辦事益難局長願兵力薄弱又恐釀鬨地方迫得折回查港口向為私鹽幽積之區而非商團等包庇何以對於緝私員警內抗[illegible]至於此一次卽又查香山私梟異常兇悍[illegible]已非如香洲埠之拒捕鎗殺[illegible]被奪回及搶去[illegible]執私被奪[illegible]梟命形狙獗[illegible]私諸形窒碍[illegible]設想等情請撥軍隊會同鹽務機行會辦[illegible]卽查拿抗緝包私之港口商團長陳[illegible]團副梁炳垣務獲究辦具報勿稍徇延

◎北江[illegible]以爭[illegible]　分防大小北江軍隊對[illegible]利競爭極烈以就勢力範圍之內[illegible]後不派兵任從盜賊劫掠悍然不顧者[illegible]之得力與否全不經意甚至有[illegible]割兵劫之後又遭匪搶損失不知凡幾近據本埠行商傳說數月前由謝司令保護時尚好及後許其長[illegible]所收委黃炎興總理任由劉馮[illegible]員周林等種神苛勒護費收至河口而[illegible]清遠故須中途易保又須納費於[illegible]劉冬瓜（卽稱匪軍護商隊）清遠以下又有時伯泉稱奉省長委任與劉冬瓜爭保費任劉冬瓜[illegible]黃炎興之保單無效勒令重繳保費一次而時伯泉又稱劉冬瓜非正式委任又勒繳保[illegible]船劉卓人非常困苦而牙英咀等處迭次[illegible]去帶夫共十四人該軍等亦不負責[illegible]

◎許崇智將[illegible]　[illegible]軍軍長許崇智近擬親赴桂林斟因交涉伊兒故來勞程茲因經已[illegible]長張宗英昨經先行[illegible]製就新式輕便鐵[illegible]

◎仁濟[illegible]　[illegible]商店[illegible]嫌疑[illegible]昌泰豪相成均[illegible]部下令從嚴究辦不准繳款贖刑

◎以軍用品旗幟走私　河口鄢城馬口德慶省江一帶河面近日時有來往船隻高掛（軍用品）旗幟滿載貨物經過關卡遲行直駛關員有飭其停輪聽候檢查者輒被辱罵不服檢查或以鎗砲恐嚇連日西江各關廠總辦紛紛電請示辦法並迅賜通飭各軍嗣後僱船連載軍品經過關卡須一律停輪聽候檢查以免奸人假冒軍隊名義走私漏稅以維軍譽而顧稅收云

◎西江米價飛漲　西江屬內前因霪雨連綿禾苗被淹晚造谷米可獲收成者不及半數故日來肇慶各地米價飛漲現祇以肇城方面情形計之上米每石值至六元中下米亦值五元外各鄉人民無不痛苦盛祖日前會電致梧州請運米東下接濟但西省同一荒歉自顧不遑故至今尚無餘米運至肇慶云

㊂舉行國慶日之布告　省長公署布告云查十月十日為國慶日曆經遵照舉行慶祝有案屆期應卽查照放假一日懸旗結綵以誌慶典除分令并合行布告仰各衙署局所學校一體遵照　又粵海關稅務司現亦定于國慶日封關停辦公事　又主各郵務局一照星期日辦理事務云　又省署通函各機關云敬啟者十月十日為國慶之期是日放假休息懸旂結綵追祭先烈歷經遵辦有案應請貴處照案舉行並定各機關自科長以上督察各區自區長以上均于是日午前九時齊集省長公署行禮同申慶祝所有服章俱服大禮服或乙種常禮服[illegible]此佈達順頌公祺

◎[illegible]契稅辦法　市財政局布告云本局[illegible]到市政廳准財政廳咨送收良契稅[illegible]到局第[illegible]係契稅勸買值百征四典按值[illegible]價期內准以毫銀繳納第二條逾期未驗契[illegible]元以上者為大契[illegible]及三百元小契[illegible]照舊章人契每張征收罰款四元小契[illegible]仍照罰款內准以毫銀繳納本局[illegible]九減價期合行布告俾使咸知[illegible]致辦理以昭劃[illegible]

◎大埔管獄員撤差之原因　大埔縣管獄員陳達成龍川人現奉高等審判檢察長撤差委林某接充聞其原因緣大埔黃鈔鈿黃阿約因犯傷害案經由縣判處徒刑月富期滿提釋時忽然黃鈔鈿等供稱管獄員勒寫銀單廿五元並入獄時索去銀四十元阿康手交等語當即傳訊管獄員訊問并傳饒阿康到庭指證陳管獄員果有詐財嫌疑由檢察起訴并將案內獄警書記雜役[illegible]轉呈核辦聞陳達成自此案發生後[illegible]日前跑往[illegible]幸為人拯救而全邑紳[illegible]為不滿人意分庭能破除情面執[illegible]心大快云

◎裁撤封川縣之船杉捐　封川縣前因經費不敷擬抽過境船杉捐[illegible]八月設立稽征所惟自設所[illegible]據該縣紳商及鄉[illegible]封各縣以其害商病民等情[illegible]政廳省議現據[illegible]捐與情[illegible]協懇[illegible]六日杉[illegible]准照辦並飭令[illegible]

◎市[illegible]收銷[illegible]新案

◎限制[illegible]電[illegible]

◎瑣聞[illegible]

美芳上上等映相館
本號專聘影相名師巧手放大及由相邊永久不變色專辦環球名廠影相全料用品特設上門影相兼電光夜相
本號設在大道中壹大廈樓卽香港影畫戲院左鄰　美芳啟

請問諸君
時人人貴
[illegible]屬等有患皮膚骨
白袖丸
[illegible]及諸般不可告人之病否卽服德國最靈驗之紅色
身有患最危險之初期或久期白毒症否請卽服德國驗名之藍色白毒丸
不致使君虛擲金錢深誤
每筒壹元每打拾元
代理處
國英藥鋪　華南興隆　安昌瑞泰梁
百家利安慶公司中
大公司大昌公司梁通
記德昌隆公司泰新濟
世濟[illegible]
祥發兄弟公司

諸君
[illegible]康華[illegible]

北帝快復綠色趣時
[illegible]
梁國英報酒藥局啟

香港縫業公司
大減價十四天
本公司專造歐美男女衣服中國文明禮服各國洋貨呢絨布正紗羅綢縐各色花邊布邊帽遮巾仔等
諸君光顧請移玉步是荷
舖在香港中環德忌笠街一號
電話式八八零
辛酉年九月初壹日

晚時夜冷出投
啓者準於九月初八日卽禮拜六日上午十一點鐘在本行內有破單布手巾毛巾被[illegible]價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
辛酉年八月廿九日　曉時及候[illegible]謹啓

啓者準於九月十一日卽禮拜式日下午兩點半鐘在本行內有靚西人傢私特花機櫃[illegible]大單分號出投貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
辛酉年九月初六日　曉時及候[illegible]謹啓

啓者準於九月初八日卽禮拜六日下午兩點半鐘在本行內有洋庄傢私鏡衣櫃[illegible]床[illegible]茶杯[illegible]器皿等件大單分號出投貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理
辛酉年九月初七日　曉時拍賣房謹啓

雜渣夜冷告白
啓者準於九月十一日卽禮拜二日下午兩點十分鐘在本行內有頂靚西式傢私壹大單出投計有木櫃梳化椅台石面洗面台寫字台屏風[illegible]餐檯鎗火爐刀叉器銀器鉗欽玻璃器等件大床壹張[illegible]貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
辛酉年九月初八日　羅渣拍賣房謹啓

啓者準於九月十式日卽禮拜叁日正午十二點鐘在本行內有雙戰車[illegible]白蘭地酒式十九箱[illegible]貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
辛酉年九月初七日　[illegible]勿行謹啓

啓者準於九月初八日卽禮拜六日上午十點鐘在對面海九龍貨倉有箱廿四號[illegible]玻璃罩碗六十九箱[illegible]火柴等[illegible]貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
辛酉年九月初[illegible]日　[illegible]勿行謹啓

[illegible]勿夜冷出投
啓者[illegible]準於九月十叁日卽禮拜四日下午叁點鐘在尖沙咀民國自由車公司內有載貨自由車[illegible]當衆出投貴客看貨以價高者得現銀紙交易限議卽日出清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明
[illegible]勿行謹啓

買船
茲買到黃鈞姪單行輪船一隻名[illegible]訂期舊曆十月初一日交易如有華洋轇轕請向賣主理妥一經交易後概與買主無涉特此預啟
輪仍照常來往江門水東等處　貴客付貨請祈留意光顧格外歡迎
辛酉年八月廿九日　買船人保利公司謹啟

遠東釘鐵廠有限公司廣告
啓者本公司設有各種乾電風釺鐵機器并炭發酸以便製造冰雪與汽水用者及釺鐵器具等發售并承接鎔釺各種五金鐵器
諸君光顧請到德輔道中拾四號式樓本公司寫字樓商議　電話第式叁四四號
工廠在灣仔海旁東門牌第壹式式及壹式叁號　電話壹零叁叁
製造場在堅坭地城西環電話式五零叁
辛酉年七月廿六日　司理人佐化棠啟

港僑負販煙草會社開幕啟事
敬啟者敝社謹定夏歷九月拾九日正午假座香江酒樓舉行開幕典禮薛具薄酌恭迓各界工商會社諸君屆時貴臨指示儀式曷勝榮幸敝恐陳請者未遇特登報端藉表歡迎
再本會同人會繳基本金者請從速攜收條至本會換取証書茲再展期至九月拾五日以前仍不換取証書者不得享受會內一切權利
茲定九月初九日同人大集公推十式職員凡同人屆期到會選舉毋放棄職責是所切盼
此佈　條港負販煙草會社全體同人謹啟
辛酉年九月初四日

辛酉年九月初七日禮拜五民國十年十月七號
司運票照昨日行情（今早開倉）
（銀行沽出）　昨日下午行情　壹　式

	銀行沽出	昨日下午行情
英京電報	二零拾	每磅七員零五仙八八二三
英京即期單	二零十[illegible]	每磅七[illegible]九[illegible]七
上海電報	七一九	一千零百零元零伍零零
石叻電報	一二叁	每員伸八毫一仙九六七式
日本電報	一一叁五	每員伸八毫八仙一零伍七
孟買電報	一九六五	每盾五毫零八九伍七式
舊山電報	五叁七五	每金員伸一元八毫[illegible]仙零
舊山即期	五三八七五	每金員伸一元八毫五仙六
八打威電	一六六	每員六毫零二肆零九陸四
佛冷電報	七九	每[illegible]四一毫三仙三三叁三
美京生銀	肆一式五	期四一

銀行買入　銀價目表

	銀行買入	銀價目表
即期司運單	二零十七五	每磅柒員九毫零四七四
叁拾天司運單	式零十一一二五	每磅六員八毫三仙二七四
六拾天司運單	二零十一三七五	每磅六員柒毫八仙四四五
三個月同運票	式零十一六二五	每磅六員七毫三仙六八四
四個月司運票	式零十一八七五	每磅[illegible]員六毫八仙[illegible]
即期佛冷單	八零	每員一毫二仙五零零零
勞啤紙	二零四五	每盾四毫八仙八九七八
荷蘭紙	壹七四	每盾五毫七仙肆七一六
[illegible]紙	一二柒	每員伸七毫八仙七肆零一
日本冊天單	一六五	每員伸八毫五仙八三六九
口令紙	七伍	金伸一員八毫零九九五
入息單	五五二五	金壹員七毫八仙五柒一
[illegible]	五陸[illegible]	

外匯晚盤

永盛隆足金葉　三十三換	雷光英每千平換
興足金葉　三十三換	金邊光每千加十五元
大信足金葉　三十三換	西貢紙每千低三員
源成[illegible]足金葉　三十三換	[illegible]每千加四元
信行拾足金葉　三十三換	二一英金每磅八員[illegible]
八九大金每個　三十五元	中央光每千加十元
星架波紙每員　柒毫八仙七四	貨項單每千低三十八員
星架波光每員　值七毫	雙毫單市低一百陸十四元
港雙毫每千　低九毫	零雙毫每千低一百四拾九元五
香港單毫每千　加五毫	南北行貨項扣拾二員半
香港五仙每百　低一毫	米行扣紙水　二拾員

教授英文及演說法
授演說法及英文各科選習壹科或兼習兩科均可聽學者自定有意求學者請先函商九龍諸[illegible]台門牌第拾叁號疏路打人八號[illegible]
辛酉年九月初二日

開收報費廣告
啓者本報由八月初壹日起開收報費每日派件携本報收條往收　懇願諸君請為賜交或請交到敝報賬房亦可
辛酉年八月初壹日　報營業部啓

[illegible]專辦紗羅綢緞精良絲髮織
[illegible]特設[illegible]文華紗羅華絲葛電機葛
[illegible]運到大批[illegible]文明禮
最新收貨各色特別閃花綢蘇繡
新式新奇取價從廉批發克己
[illegible]均一式[illegible]

錄

(注意) 香港有影射 省城有假冒

本中醫生在港懸壺經廿餘年蒙社會見信惠顧日多近因有人冒效影射本醫生丸藥特告有白狡詐虛聲以偽亂真并不特為碍本醫生名譽且恐貽悞病者為禍非輕久經前經稟准英政府詐冊標已埠以本醫生肖像為商標各惠顧諸君認明本醫生肖像為記診症購藥者留意

香港上環大馬路二十七號中醫生張大鵬謹啓

稟准註冊 張大鵬肖像 商標為記

本館獨聘 無雙技判

提防假冒 止痛白朱丸

此丸專治外科各傳染梅毒各症酒濕隱毒濕熱下注全愈壹重式三每收功清茶送下每服五毫

扶元搜毒藥膠

此膠解毒得法有益眞元開胃統治各症傳染壹料愈毒用清膠各種酒濕瘡毒各症隱毒血毒伏毒等症均效每壹合拾元

張大鵬啓

請看武彝仙館四樓擴充生意 加設飲冰室之特色廣告

本館叁樓夜市四樓日夜市特設徵歌部晉請著名音樂名師選唱聲色兼優坤角以饗品茗諸君惠顧之雅意觀乎茲管齊開鶯喉婉轉翠花逸隊儼若廣寒殊令聽而不倦洵足娛心且雅座度聊食品精良汽水雪糕無美不備堪推為唯一歡樓也周鄭陸羽盍當聯袂偕來則本主人毋任迎矣承謹登告白仰祈垂青

館主任梁覆川披露

憲示

華民政務司

出示曉諭事照得每歲清明重陽兩節上墳者所燒紙帛及串炮等物偶有不慎恒足致焚毀墳墓屆上墳之候園林監督即派人役到塋巡視務護以備不虞茲特通諭諸色人等知悉凡上墳看政府實不欲干預嗣後凡上墳焚化紙帛務之要事小心謹慎妥為看理必俟其焚燒淨盡始行離去之燒放砲竹尤不宜亂行拋擲以免焚如倘自示後仍復如前疏忽致殃草木則 政府雖欲不涉亦不可得矣各宜懔遵特諭

一千九百廿壹年九月廿三日 示

(二百廿一)

洋槍短問答

[illegible]

逃避地

(丑唱)近年來、我粵省兵氣、難除、[illegible]又遭盜禍眞是害氣。[illegible]

聖蹟

吾友勞守漲[illegible]歸自日本。為余言曰。日本肥前小城郡多久村[illegible]乃舊時佐賀藩家臣多久氏所居之故城也。[illegible]流帶。風景清幽。迄今代遠年湮。滄桑[illegible]。昔日繁華夙夢。都付于芳草斜陽。[illegible]荒頭。所遺者惟有[illegible]斷山。[illegible]而已。然而村中之古代孔廟。巋然獨存。[illegible]其碑刻銘[illegible]蓋係該藩臣之祖多久茂久氏。當元祿[illegible]首於日本所建築之孔廟也。棟宇崇[illegible]古。匪廟之前。有小石橋。跨於[illegible]顏曰昌不橋。渡橋行數十武。始抵廟[illegible]其門係用黑色大理石所製成者。入門有古柏。夾道數株[illegible]鬱凝翠秀。其廟頂覆以銅瓦。金鱗映日。光眩雙眸。正室顏曰恭安殿。聖像係範銅鑄成者。安坐于八角形之巨龕中。左右配享者有顏曾思孟四哲銅像。其廟旁尚有高趾數下。蔓草紆青。老屋荒朽。即當年東原庠舍之舊迹也。盛時草創佩川船山等宿名儒。均春誦夏弦。閉戶潛修於此。迄今猶懷昔哲。欽挹遺徽。對茲斷井圮垣。夕陽古柏。恒令人流連髣往。而不忍遽去云。然不知春秋上[illegible]

諧著

又麻雀賦

是月朔日之夜。步自城南[illegible]客從余過前門。北[illegible]忽焉聞之。恍如蒲戲。[illegible]已而嘆曰。有客無牌[illegible]癡。余我聽發何。客曰。敝居有[illegible]牙面竹背。[illegible]乎。歸而謀諸婦[illegible]中。可供子夕之用[illegible]作方城之戲。叫呼有聲[illegible]喜。加翻和。乃四閣之未完[illegible]於屋漏矣。余乃攝衣而起[illegible]頻舉目以四顧。防巡捕之潛蹤[illegible]嚴焉。延耳長聽。覘聲四縱[illegible]乃悚然而驚。言言於衆。跑乎[illegible]潛逃出門。放腿飛奔[illegible]夜已半。四顧寂寥[illegible]眼如雙炬。黑面短鬚[illegible]潛歸。蒙頭就睡[illegible]寢室之內。呼余而罵曰[illegible]其父乎。怨而不答[illegible]疇昔之夜。[illegible]號。余遂驚寤[illegible]

詩選

帶露和煙一擔輕。此翁老去尚多情。十年慣與花為侶。如許生涯亦壽徵。

朝來篩得杖頭錢。為酹花魂向酒泉。[illegible]懷抱一醉。夜深猶自擁花眠。

河山故國不勝悲、俳惻芬芳入怨詞。[illegible]枝作清供。奇將香草美人思。

秋雨夜坐

斜月深燈人未眠。不知今夕是何年。[illegible]水三舊綠。好泛橫塘十里船。倚影雖開微雨際。柳雲還繞畫欄前。平生此骨雖憐得。[illegible]誰黃庭欲逼禪。

粵謳

(第十九章)嬡嬡嬡。嬡大阿姑領油嘢。[illegible]領兩通又飽。領埋黃酒俾爹開。吩咐阿爹佢好飲咁醉。(為父要女兒吩咐眞是笑話)[illegible]朝有酒又醉[illegible]

(評論)吾按此謠出東莞鄉落。讀其辭與來意而知之。大意謂女大定婚。多領人家禮物。而阿爹好酒。顛勿沉湎。故以是為諷。曰吩咐者。田家尚質故爾。嘗讀五子之歌云。甘酒嗜音。峻宇雕牆。有一于此。[illegible]

小說

陸瘋佬

時顛僧之為人醫病。即非以藥石。而但以符咒。著者向不信此等方術。昔見於寶月台時。方在應童子試之際。鄰縣生童[illegible]

合時

務求織造堅緻優美以應時勢者欲求振興土貨幸留意焉

優勝劣敗天演公例商戰場中更宜力爭優勝中國人近日對於貨物優劣加意分別本公司為挽回利權設廠織造多年所出線衫線襪久為中外賞識前蒙南洋勸業會獎給優等證書可知名不虛傳近更在歐美及本國紗廠定購上等原料

本公司代理處 ○上海先施公司 ○星加坡馬交街廣福成 ○南堤岸廣東利亨 ○香港松利號 永安公司 興祥 寶華公司 大新公司 先施公司

廣新織造局啓

粵東專門治咳醫生 唐拾義咳丸

●內務部化驗立案 ●農商部批准註冊

治咳專家唐拾義老醫生學識宏博其新發明久咳丸哮喘丸應驗異常久為世界所公認各醫院試驗成績甚優嘉獎不可勝數號經理多年有[illegible]銷到外洋[illegible]

(香港)永安公司 瑞昌 中環泰盛 英號 藥行

▲澳門代售處[illegible]

香港通濟隆公司

可發天下郵船鐵路公司票無論何票位價極相宜

如聯有同志往遊歐美或環遊地球者無論大隊小隊可以酌實尋引路程

本公司可發隨身匯票隨處支費用外國銀元可以易換

本公司務必使其一路平安到步

諸君欲知詳細請移玉步到本公司取閱可也

支行共二百五十分佈天下名城

香港德輔道中第拾六號 公司通濟隆啓

香安保險有限公司

本公司實備資本銀壹百萬員專保往來洋面貨物及陸上屋宇貨物傢私等件無火燭之虞

廣州分局在南關太平沙通津七號

澳門代理人麥月生在草堆街叁拾壹號廣安店內

澳門代理人鄭伯彤君在關前街體仁堂內

澳門代理人盧華賡君寓南環八拾叁號

司理人王國璇 副司理鄭和軒謹啓

百年老舖 張雲飛扶元解毒膠

張雲飛 服之止痛白丸

農商部註冊 粵東政府 香港政府註冊 醫生張雲飛啓

樂水齋

颯颯金風寒 換衣宜不緩 欲買靚呢絨 請到先施看

先施公司白

注意 注意 注意

真光公司 新貨品 格外相宜

新樓舖招租

大沙頭附近官涌處有新建屋宇數十間樓房新式光猛通爽最合住眷價格相宜如欲租賃者請到該處柏加士街廿五號一樓本公司面議此佈

光華公司啓 辛酉八月廿五日

廣州西關吉星里 仁門

壽丹丸散

婦科萬應丸 白勝茶

HONG KONG PUBLIC LIBRARY 香港公共圖書館

華字報第三張

中外要聞

◉劉承恩戀棧之原因　鄂省長劉承恩所以遲遲未去者係由兩種原因（一）劉承恩氏在王占元去鄂之後自懼脚根站立不穩於是表面則提出辭呈以示其不願戀棧之意實則恐吳使下逐客之令使其難堪耳一面又與吳使極意聯絡兼代吳使籌得巨欵之軍餉約計五十萬於是劉氏省長之地位根深蒂固矣（二）自劉氏呈請辭職後一般具有勢力之政客大多數奔走桑梓間互相爭競但北京各方要人亦多數攫得此席安插閒員於斬獲則屬意於張國淦曹使屬意湯薌銘而安居天津之黎元洪又推薦饒漢祥張湯饒三氏均係鄂人且聲望資格皆列於均等加以靳曹黎三氏又屬當道之重要人物勢不能因此省長一席而分厚薄況且即選定一人又必得吳使之同意故北京政府對於此事異常困苦最後解決惟有拒絕劉氏辭呈並維持劉在鄂地位將繼續問題暫行取消庶可不致開罪於三氏矣好在劉氏與吳氏相處甚善故一時決不更易今湯薌銘已得商埠督辦對於省長觀念業已消滅惟聞張饒二氏尚在爭逐不已云

◉安徽制憲之動機　安慶函云安徽此次驅逐李兆珍後各界民氣日益增高最近此間各公團接到旅滬本屆省議員關建藩電促進制憲各界得此電後異常踴躍刻議集合省垣各法團以及各界所組之團體開一聯席會議并聞新省長許世英氏與各方之感情亦甚融洽衆意俟許氏到任第一步要求即請許實行安徽自治順從民意公制省憲云

◉柏文蔚主張皖政公開電　安慶教育會轉農商會律師公會學校聯合會縣自治聯合會學生總會及各公團均鑒華敬電欣悉拒李（兆珍）成功開民意戰勝強權之新紀元苦心義憤感佩莫名主張政務財政公開教育獨立尤爲切時扼要望堅持到底文蔚等誓竭駑駘爲公等後援負傷諸君均此慰問柏文蔚等叩

◉毅軍改編之風說　熱河都統姜桂題自調任陸軍檢閱使後現已卸職來京至其毅軍之統轄問題聞由陸部規定改編國軍直接由陸軍部管轄惟毅軍統計有五十營之多足編一師三混成旅之衆茲陸部規定以一師駐通州餘均散於直隸魯交界之處專爲剿辦事宜大約俟毅軍一律退出熱境後即可實行改編矣又訊前熱河都統姜桂題部下毅軍駐紮通州者在城東一帶計有二萬人在城南一帶計有一萬人此等毅軍已數月未領餉姜桂題因欲政府發給此等軍隊之欠餉將其解散故特由熱河拔回通州惟毅軍未到通州之前該處營房已爲他項軍隊所佔用故毅軍只得在野外另造營房住宿云

◉財部以罷工勝毅軍　毅軍打傷陳威致惹起財部人員之總罷工已誌本報申海命陸長蔡成勳偕同步軍統領王懷慶秉公查辦並定出辦法三種（一）懲辦指揮兵士傷人之副官軍需長（二）派專員慰問陳威并希望姜桂題表示歉忱（三）重懲傷人之兵士以上三項若于廿八日下午十二點鐘前辦到財部人員即准于廿九日一律復職茲將東海查辦毅軍人員指令並錄如下財政次長代理部務潘復呈毅軍官擾亂金庫毆辱本部簡任官情形據實陳明仰祈核奪由呈悉該軍官等胆敢肆逞兇暴毆辱職官實屬大干軍紀此風斷不可長著陸軍部查明肇事詳情及該軍官等職名先行呈請褫革並依法從嚴懲辦毋稍徇縱　此令

◉陳光遠與李協和　南昌歸客談贛督陳光遠爲地盤計當然與李協和勢不兩立陳於月前秀派偵探數人月各予六十金之津貼四出偵察李協和之行動如確實探得李之劣跡者受上賞意在以文字裁判李罪狀惟此種手段微嫌不甚正大耳

◉許世英長皖之由來　旅京皖同鄉以李兆珍逃跑皖政紛紜無人主持特於九月二十八日下午二時假後孫公園安徽省館開全體同鄉大會討論繼任人物問題由同鄉會長江朝宗主席報告開會宗旨略謂自李兆珍逃跑後鄂人（江自稱）即偕李國鈞王達進府報告此次皖人驅李實合全皖之民意政府應速擇皖賢仕命長皖繼統謂皖人既反對李兆珍但在皖中究以何人爲宜予謂許世英在皖負望較優君以長皖必無反對總統似有允意望大家一致援助衆鼓掌贊請汪樹德（係孤赴皖代表）登臺報告謂此次皖人驅李前後七日全皖各界人士俱竭其畢生精力與李奮鬬李見事不可爲始行逃去報告畢江又起謂省長問題大致已有頭緒惟望諸君同心合力一致扶助繼任省長改良省政云未幾遂散會

◉九月廿九日京政府命令　安徽省長李兆珍呈請辭職李兆珍准免本職此令又令特任許世英爲安徽省長此令又令任命錫齡爲陸軍第九師步兵第十八旅旅長此令

香港新聞

◉圖竊判罰　陳賢昨被華探鄭強控其在馬利道兵房之前往來巡遊意圖行竊昨日庵司提審被告衣履整潔狀類斯文堅不承認有行竊之事後傳二兩英兵來第上堂證明此人是意圖行竊及摸竊官謂此次行竊未成姑給予機會准罰欵廿五元俾其改過自新如無力繳罰則入苦工監三禮拜

◉拐騙女童金鈪　十四歲何南與十七歲羅堯均被華探張兆輝控其串同用僞術向一年方八歲之女童名卑氏者騙去金鈪二隻金約指一隻共值銀一十元昨日連司提訊被告等皆不認有罪據鴉利士帮辦將案情對官表白曰被告於本月一號在九龍城道遇見原告非招之隨上山頂找覓珠仔因山頂珠仔極多云云女童信之隨之而上到半途忽又有一人隨後趕來首被告乃謂女童曰後便追來之人乃匪徒也快將汝手上之金鈪金約指脫下交我收藏免爲匪徒搶奪云云女童又信之照交首被告又令女童將衫袋打開以便將金器交回伊袋中當女童如命而行時首被告將金首飾交與次被告一併發足逃走女童始知被騙乃哭告於警局當即派出華探熊兆輝前往查究後由張探在九龍城道某山邊先將何南捕獲次由何南供出羅堯乃併將之捕獲云官問二人有犯舊案否答曰首被告於前九個月曾因犯偸竊被管六騰惟首被告堅不承認官判押候十號十點再審次被告先禁苦工監三月聞華探已在油蔴地裕泰押尋回金鈪係押出銀九元又在兆昌押起回約指一隻押出銀三元兩典肆之司櫃昨日皆到堂候訊皆謂認得次被告是拈物往典肆之人云

◉歐人助學之義舉　香港九龍華僑公立貧民免費學校自去春創辦以來至本學期已次第成立共八校其辦理之成績足爲港內義學之冠故港中各界樂助巨欵者大不乏人即歐西人士均多所贊助聞該貧民義學五校所係太古船澳之物業亦蒙慨然豁免租項由該公司買辦莫君幹生斡旋之功然歐人熱心助學可見一班矣

◉夏華民政務司將返港　正華民政務司夏理德於去年告假返國現已期滿聞已附輪啓程回港或於本月廿一號可抵港云

◉截回逃妾　某環東街某號樓上有一少妾昨乘家人外出時潛行逃遁挾帶衣服銀兩約數百金飾而洛至某輪船即爲其夫親到截回將人與包袱一律帶上中環警局後交往華民政務司判交回其夫約束

◉香港仔將設義學　香港仔街坊汽車公司開辦業有數月利便交通成績卓著該公司所有汽車係由西營盤鹹魚欄爲總站每早七點啓行往香港仔路經大口環薄扶林牛奶公司及華人永遠墳場近日重陽節近附搭汽車前往登高省墓者咸稱利便故該公司近來生意日益進步總司理伍叫暢昨開股東董事大叙會議決由明年起無論該公司營業若何決意在香港仔開辦一義學俾將街坊之盈利還諸公衆之利益免費收貧家子弟有失學之歎而塊時香港仔所有學童來港就學者該公司亦特別優待減收定以每月最廉來往之車費不過一元而已故香港仔街坊對於該汽車公司極爲滿意云

◉烟未納稅案　小童陳出被控有捲烟四百六十口未經納稅昨日連司提審判罰銀二十元或禁苦工監十四天何標被控有烟仔二千枝未經納稅昨日連司提審判罰銀四十元捲烟充公

◉私押人物判罰　袁一被控於前月廿八號私將其東主黎安之金藤海底藤鈪一隻往典肆典押此昨日連司提審被告直認因無錢使用以致如官判罰銀十元二人或入苦工監七天

◉重懲帶山票者　鄧培發控昨日大道中負有竹筐一隻內有山票萬七千三百九十二條意圖發賣昨日連司提審被告稱伊乃苦力不過代人担上西街八號四樓舍甫上樓梯即被差役捉去官曰汝對差言是在西街　號四樓居住汝今又云上　號四樓非自証爲帶山票乎遂判罰銀一千元或入苦工監三個月○陳永發控在水坑口街帶有山票八十條[illegible]日連司提審判罰銀五十元或入苦工監三禮拜

◉懷有魚炮被罰　[illegible]有魚炮七十七個[illegible]危險品未有執照昨日庵司提審判罰銀五十元

◉剌十律師抵港　顧士律師前曾在本港當律師後因歐戰返國從戎昨日已復回本港及嘉咸律師樓富臨屬有年所現在德輔道中三十七號二樓與李翰揚律師合夥爲人料理一切事務云

◉摸竊判監　岳爾乃在德輔道西七十一號某金山庄居住者昨在上環一名摸竊[illegible]被擒解案連司提審判入苦工監六禮拜

餘馬濟韓彩鳳譚浩清等均率所有兵大興守龍州負隅自固政稱自治實暗圖恢復密約韋榮昌爲其內應而武鳴殘衆及龍州部軍分數路襲擊南寧幸爲總司令所覺先令駐邕垣韋部二千餘人繳械龍州方面知謀洩恐被迫繳械即先行率兵反攻太平府以譚浩清韓彩鳳申葆藩等部共十四營山砲數十尊機關槍無算乘駐防粵軍第一路司令官黃大偉赴邕垣會議軍事戀領軍實未回之時突於九月六日下午向粵軍防地襲擊我軍未及戒備被敵迫近壺關幸該路第一統領王懋功第四營長梁國一等拚死抵禦血戰晝夜

搭艇之男子不得出[illegible]即將該女子四口帶致輪殆遍無一幸免當時該艇之男子目睹兒均敢怒不敢言僅擬抵岸時決意叫喊追至河北五仙門步頭時突有數人均佩長槍在步頭鵠立一見船內瘋人即忽忽捲設向東而去搭船之男子親此更不敢聲張惟有搖首惜恨而已至該女子四人被汚後一登岸即飛奔沿途哭落如雨問此女子四人已羞愤自盡訪員聰此乃詢諸家當日之艇係何號數爾識此人否據云不識又問何以當日艇家明知其爲瘋人何以准其包藏得毋得金包庇抑爲勢所迫乎據云開亦係爲勢所迫又聞諸他艇家云當日載瘋人之艇現已不知去向云按此事據艇家則言之鑿鑿惟姑毋論有無其事晚近世風日壞一般慣好夜遊之婦女其認眞打醒主意可也又廣東警備游擊隊第六司令部爲佈告事照得河南附近各村鄉時有瘋人

康年水火保險有限公司廣告
啓者本公司實備資本五十萬元經在本港政府註冊立案專保各等屋宇貨物輪艇火險船險外之處所有章程俱照各例普通辦法規則辦理各界光顧請到德輔道中壹百八拾八號二樓面間會也　電話八百拾號
正司理李星衢　副司理劉鑄臣啓
三月拾七

中國康年人壽燕梳有限公司特別廣告
啓者本公司實備資本五拾萬元專做人壽保險生意經將價值叁拾萬元之物業繳入香港政府存貯以作保証金本公司開辦多年信用素著所有聯保之快捷辦事之通融章程之妥善久已膾炙人口現再加增幼童保險法良意美如欲投保請到德輔道中壹百捌拾捌號式樓取閱章程可也　電話八百八拾號
總司理李星衢

播威表
與日並行之好處
中國百年前之播威表惟有播威表新款獨舊因其人樂用之無失時候之準
播威行啓

拿怡藍花煙寶

行
一九二一年九月二十號
謹啓者女所歡迎茲於壹弍月內將運到大宗出品與諸君再結良緣所有前在香港註冊之商標權利現因歐戰告終蒙政府依照法律交還自主接受嗣後如有假冒本商標之貨自由辦發售市上一經查覺自必稟官究治決不猶情諸君光顧請認明註冊商標庶不有悞
分售處　先施公司　眞光公司　大新公司　廣生行　永安公司　京華洋貨
香港總代理人兌那洋行謹白

搜毒膠
法起死回生凡染毒癧痛損爛疔瘡痔瘻疥瘡骨痛墜腳瘡不收口壟毒染毒均萬發萬中近多仿效僞藥誤人諸君愼察每料五員雙料拾元外埠批發格外從廉
止痛丸壹元　久流丸弍元　夢遺丸壹元
請認眞正黃愼堂字號搜毒膠
總發行在香港上環大馬路　省城內外分棧

黃金地醫師

梁培基
發冷丸
（一）每盒價銀壹毫半
（二）俬丸用機製紙盒
（三）包面紙字用機壓略凸
（四）单紙內票有梁培基像

遷行廣告
本行由十月一號起遷往皇后大道中四號即中國銀行三樓由都爹利街入此佈
辛酉九月初三日　林珍洋行謹啓

占問拿賽馬
啓者本會此次賽馬擇期於西曆壹九廿壹年十月八號即舊曆九月初八日下午叁點半鐘在黃泥涌跑馬地舉行諸君臨場助興者每位收回入場銀壹元正場內設有馬票以娛參觀此啓
辛酉年九月初七日

同胞注意
眼鏡
逢禮拜日休息
請爲留意
德忌笠街　保光眼鏡行

保光
本行始創於民國元年乃華人在港經營驗眼製鏡之最早者直至今日仍爲本港一最誠實妥當之驗眼配鏡家
請諸君惠顧

特式留聲機器
馳名雙面唱碟
南北優伶演唱
聲色各有所長
香港百代公司啓

置業與用銀者注意
啓者弟代理按揭買賣屋宇物業及各項股份如蒙賜顧請移玉至中環大會堂對面富衣厘時經紀行內與弟面商或有通融快捷大洋樓式間出賣隨時可以交易
在卑厘石街卜八號　在摩囉山八號
本行電話式八一六四（或）壹五零二四
辛酉年七月廿三日　許祥啓事

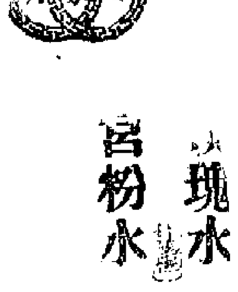
黃幹南摩腰膏　專治腰痛　每貼壹元
腎部元帥強腎藥精
倘男子夜夢遺精　另有膏丸貼
服永不遺滑○
●將軍化癧丸
黃幹南藥房

誘補妙藥　太平將來
專治內傷咳血
另有內傷咳血靈丹
▲總發行中環顯耀延　代售澳門新馬路德聖

港華商銀行謹啟

香山石岐　天寶華老染房
地球
敬啟者小店開張以來向以技別華近見各處或有冒本店之招牌或用同音之字貽誤顧客混淆視聽誠恐買者不察誤入別門由民國八年五月起凡貨物俱加蓋地球商標爲記諸君欲購不可不細認也
代收染處　香港永樂街公生源綢緞店
永樂街　公生源　宜男草　鳴啖藤　蓆

潤髮膠　香蕉水　水　擦牙水
啤麻水頭　美容粉水　香水　藥牙粉
茉莉水　夜香水　玫瑰水　檀香水
蓮花水　皇后水　宮粉水　意中水



華商百家利有限公司啓

夏令必需

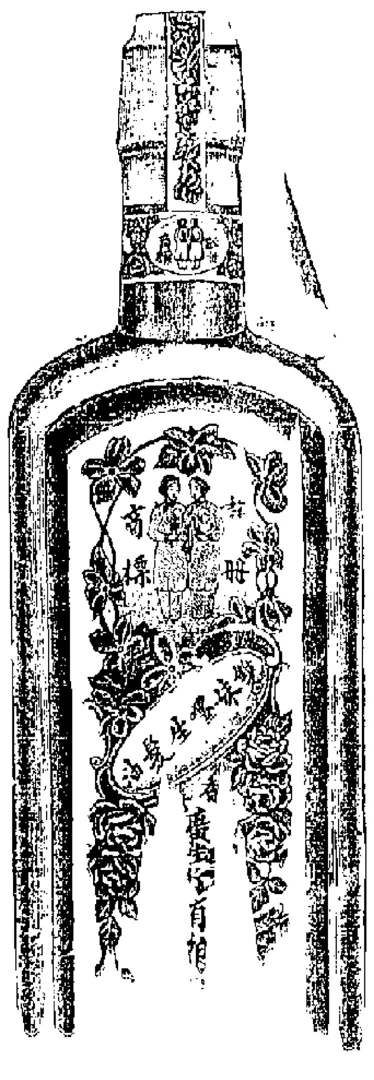
暑季清凉妙品
服用清導丸數次能使內臟清潔淨爲暑天之急務可免一切疾病相侵也藥品和平出自天然毫無肚腹絞痛不舒之處清導丸專治大便秘結可無痢疾腹瀉之虞減痔症之痛苦凡胆汁不調肝經太熱　疾病頭痛　舌現厚苔　口氣穢濁　面起紅瘰　皮膚瘡癬等患均可療治也浙江蕭山鑫山義昌尚記潘文孚先生來信云鄙人素來體質不健肝火陰虧時有便秘之症閱報載韋廉士紅色清導丸適屬相宜藥性和平服導滯合用要藥也即按法購服未至數日大便通順有序並使體過減少週身舒暢精神爽健矣紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或寄郵票大洋六角直向上海四川路九十六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也
韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

新濟世
香港環球　功效神速
東庫壺中
一治心氣肚痛胃腕疼痛
一治頭暈腦痛心翳不舒
月經前月後腰腹疼痛
小腸氣痛血滯肚痛
▲一服立刻見功確然靈效無比如患以上各症者請嘗試之便知其妙幸勿觀望　每樽毫半　每打壹元四毫
掃毒皮膚水　掃痲癩水
澳門總代理新馬路捷營　省城長堤先施公司
鋪在香港上環大馬路三百一十四號　電話二九九二

一治多年不育　一治月經不調　一治前後腰骨痛　一治血滯漲痛
早日閉症　其餘專治各症詳看單紙便知
入喜堂　林擧春謹啓

天喜堂馳名老婢調經丸
禀准商標用老婢圖爲記

老婢調經丸
天喜堂商標
老舖在香港中環戲院街口
正舖在羊城西關光雅里
老非萬全安敢獨沽一味
此方得自前清某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸專治婦科等症凡婦女室女一切婦人皆可安心服用早香壹粒晚香壹粒早用三清水晚用清茶不可破戒不用戒口平日身體虛弱者服之至三五服精神加倍百發百中誠婦科之聖藥護身之金丹也每服價銀壹元不設單料等藥亦無別藥發售此丸若非萬全安敢獨沽壹味於斯可想矣
代售處　安南堤岸兵街義順號
貨眞價實俱是現銀不設担保欵項

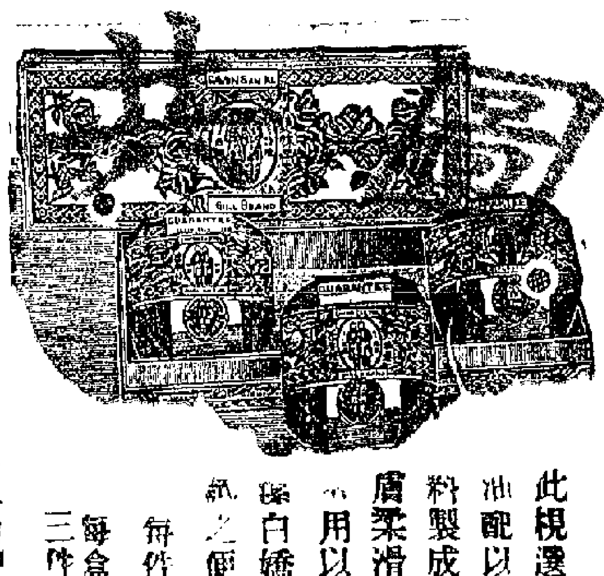


此油能祛風養血潤
去垢常用之其髮鮮
落之虞更減軟滑潤
之妙不贍不觸男女
閨闈理髮之佳品

雙妹嚜超等牙粉

此種超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入著固齒之藥料配以火諸品參以化學新法製成常用之能令牙齒之夙垢與積穢全消保無牙痛之患而且玉梨頰凝香猶爲餘事耳 每號二毫 紙包五仙

雙妹嚜檀香梘



此梘選用什淨檀香油配以去垢上等材料製成用者能使皮膚柔滑肌肉生香若用以洗面則顏容紅白嬌嫩異常請購試之便知其妙

每件二角半 每盒三件銀壹元

雙妹嚜超等玫瑰香水

花香各國向稱法國……尤能研所以名姝鏡奩新妝……蓄香水知實爲本公司……精液爲香水苔質料之良裝璜美……耐久不散洵香水中精優名也……惜花作人請試用之便最

雙妹嚜花露水

花露水之製創自歐西流消中國審用之者既衆則外溢之利益深處茲言商戰競保利權之我曾可不思挽回之策然製之未諳其法則徒誚效醫適本才人於化學道心得有素故將生平所學稍盡義務乃廣搜奇花大集異卉製成斯露使用之者如入蘭室如遊香國且耀以中華五色旂表以雙妹牌爲記 同胞其歡迎乎 請認斯牌庶免誤混

一號□角半 二號四角 三號壹角 四號壹角正

廣生行有限公司啓

新到人小座希珍珠（担保不爛）

本公司新到座希珍珠其色之鮮艷地之輕重與眞者並無分別若與眞者攙用雖善於辨別者亦不容易分出世上既有此種珠與眞者無異亦何必花此金錢購取眞者近世外國富貴之家每將眞飾收藏而用化學者以代之可以防盜賊可以免遺失中國富貴家何不效之幷有人造鑽石閃山雲石金剛石及紅寶石呂宋綠珍珠瑪瑙翡翠璇璣寶石貓眼石各色紅綠黑白寶石與是女界可用作瞥壓及妝飾等類貨眞價實截然無欺 良客光顧請移玉至皇后大道中門牌□□□號利商此佈

（分售處）本港先施公司 香港摩希銘公司謹白

紅屋

肺疾無憂

肺疾不易治誠哉斯言肺葉形如蓮蓋懸掛於胸之兩旁一經損傷不甚易治……肺臟有疾肺葉必或萎或爛先受損壞苟有藥焉能將萎者榮之爛者補之使肺葉復歸完好則疾自除而體自康矣艾羅療肺藥專治肺部各病大之如肺癆肺癰肺風肺痿肺中結成痰核痰涎各症即痰帶黑綠色者亦可救療小之如肺氣不足肺受傷發爲種種咳嗽者寒嗽燥嗽風火嗽五更惡嗽遠年痼等症甚至術服痞血日致危險試服此藥皆可豁然良是藥功效使肺之萎者復榮爛者新生由是重生新葉盡掃舊病肺部得以完全無恙也價格每瓶洋二元 每打二十二元 每打十二元 服法詳載仿單每瓶一元二角五十分……自知其自有此療肺藥發行以來每年治愈男婦老幼肺病不可數計願肺疾者不必惑於華醫之言以爲肺之……手有病無法治……

總經理處香港永樂街瑞昌西藥行
總發行所上海二馬路中法大藥房

廣州十八甫普威藥房
廣州雙門底老威藥房
江門新興街中法藥房
佛山快子街中法藥房
澳門十月五號街會堂
南昌西門五洲藥房
福州會館街五洲藥房
桂林十字街五洲藥房
汕頭大馬路會豐商店
梧州保安街會豐商店
江門保太平會豐大商店
雲南新街中法藥房
……會豐大商店

佛山長興街卅叁號 刹羣軒老牌 刱製治外科唯一的聖藥水

●買者注意 認明老牌商標

專採各種皮膚濕毒小兒胎毒鱸角風以及各種外科雜症乃治愈外科唯一無雙之藥也

（不傷皮）（能速乾）（不汚衣）（不爛肉）

每樽大洋壹毫 每樽大洋壹毫

精品膏藥 每貼壹毫

分香港 銷售處 省城 澳門 捷聲

眞金池初流刺痛丸 流毒痛丸 搜毒丸

……總發行所在香港上環大道中二百廿九號

國債局通告

逕告者查本年九月叁十日爲民國五年內國公債第十一號息票開始付息之期所有付息辦法照歷屆成案辦理除分函各省財政廳暨中交通兩銀行遵辦外特此通告所付息銀無論何地壹律支付現洋合併聲明

國內公債局整理金融短期公債第式次還本通告

爲通告事查整理金融短期公債第式次抽籤業於九月十一日在財政部公開執行所有抽中籤號碼係壹七第式八第叁六第九七第六式第七八第四第九八等八號凡持有整理金融短期公債第六七爲壹七爲九八爲七式八爲叁六爲九大者均爲第七號碼未兩位數目爲八四爲八六式爲七……

華醫院告白

啓者架啡園馬棚遇難先友墳塲蒙政府恩准仍在架啡園女坟塲經於去月廿五日興工檢執遺骸改換金塔建築山面定於重陽節日落葬以安先靈特此佈聞昨日檢執馬棚先友遺骸內數具係有咭片再者等物如各戶親友欲辦認該先友遺物請及鎖匙等到敝院察看或可領回骸骨自行安葬于初九前開也

壹號千里鏡一個 二號匙十條 四號銀鷄一個 五號朱錦雲片一張

辛酉年九月初五日 華醫院謹啓

通知

敬啓者弟等搭鐵行公司代理東澳輪船公司（ARAFURA）丫拿夫拿火船由澳洲新金山單返香港該船英人船主英人管事及華人通事悃禮招待茶水充足一路安適特登報端以鳴謝忱自來往澳州香港者附搭此船爲最便矣

盧協祥 鄺樓君 廖學兆 朱汝深 劉初春 周卓羣 黃永生
溫振齋 曾厚祥 梁命倫 林君日 譚景生 周貴生 劉汝初
潘碩賢 劉好維 伍森學 何卓南 歐奕容 王進廷 鍾錦成
鄭如倫 陸毕球 巫葉文 陳如同 黃達三 劉乙有 楊日光

鍾振 巫求 陳新 雷學 陳啓 陳崧 林保 劉祈 陳勝 陳焯
周逵 劉維 陳堂 林祈 張貴 陳達 楊鎮 黃耀 曾福 楊發
許述 陳耀 雷璋 黃泰 伍祺 陳榮 楊昭 黃桂 何森 何安
周基 陳明 蘇滿 方標 區景 楊春 黃生 陳金 陳敬 梁進
蘇韜 陳伙 陳如 陸英 周成 曹恩 張泰 黃木 劉仲 梁勝
余和 陳華 阮仲 鍾漢 林閬 劉龍 劉星 雷坤 劉金 梁金
余信 陳達 邵寧 鄭勝 林進 林同 方金 陳蘇 劉梅 麥卅

等同啓 辛酉年九月初一日

聖士提反女學堂建築費 鳴謝收到捐款芳名開列

何東爵紳先生手知銀式千五百元 上次收捐款銀五萬陸千零六元四毫六仙 共收銀五萬一千五百零六元四毫六仙

一九二一年十月六號 司庫郭少流謹佈

各行入口輪船列左

[illegible]

中國郵船有限公司船期廣告

潮州輪船往汕頭

花旗公司船期告白

MAIL STEAMSHIP AGENTS

水陸太平洋輪船公司船期

江寧電船來往港梧船期

渣華太平洋輪船公司船期

各行輪船由港開行列左

[illegible]

美和輪船公司廣告

南洋郵船公司告白

大來公司船期告白

日本郵船公司

泰順輪船

港梧輪船行日期

港梧輪船行日期

其昌輪船公司船期廣告

天祥洋行輪船期告白

銀行輪船公司船期告白

日清汽船公司船期

省港澳輪船公司船期

本公司 大舶 化生 堅路

[illegible]

太平戲院

新戲院

普慶戲院

高陞戲院

重慶戲院

[illegible]

港僑聯院戲院

粵樂界

[illegible]

東華醫院告白

啓者架啡園馬棚遇難先友墳塲蒙 政府恩准仍在架啡園馬棚遇難女塚經於去月廿五日興工建築山墳特此佈聞各先友遺骸內數具係安先遷改換金塔檢執物等件如有咭片者昨日到院察看或可領回骸骨自行安葬及鐙匙各戶親欲辨認該先友遺物請于初八前到院也

壹號千里鏡一個 二號匙十條 四號銀雞一個 號匙一條 朱錦雲片

辛酉年九月初五日 東華醫院謹啓

鳴謝 聖士提反女學堂建築費收到捐款芳名開列

何東爵紳先生 千五百元

知鑑先生 貳千五百元

連上次收捐款銀五萬陸千零六元四毫六仙

一共收銀五萬□千五百零六元四毫六仙

一九二一年十月六號 義務司庫郭少流謹佈

陳勝 陳焯 等同啓

辛酉年九月初一日

曾福 楊發 何森 何安 陳敬 梁進 劉仲 梁勝 劉坤 梁金 劉□ 麥□

金池九痧 ... 流血 ... 毒丸

[illegible]

花露 ...

[illegible]

大有限公司啓

◎東省長之維持滿氏 [illegible]

盤據廣西一餘年禍粵禍湘罪惡難數今討偽其巢穴鼠竄異域人神之憤已伸西南之已去從此粵桂一家兩無虞邑各屬自治振旅中原護法大業試日觀成矣司令黃明堂叩江（南寧來電）捷報我軍已于江日上午六時佔領水口墟俘獲極多韓彩鳳等逃入安南餘部向西逃竄現正追擊中特聞炯明叩

◎陳獨秀在滬被逮之省聞　昨五日省署某員接滬上陳獨秀友人來電稱陳獨秀在滬寓所被英界捕房拿捕控以無政府黨罪名定期六日審訊求即設法營救等語聞某署又得滬上電報謂陳在英界被捕係其本國在法界可被國捕房派警拘捕等語省署得報除電滬精衛就近營救外并飭李交涉員錦綸向駐粵英法二領事提出抗議謂陳乃粵省現任官吏（因陳辭職書省署尚未批准）貴國駐滬領事將其無故濫行拘捕殊屬不合云（此事已畧見昨報）

◎中葡交涉案仍無進步　聞連日李交涉員晤葡領事面商交涉案多次葡領態度均極強硬不允退讓大環侵地故近日中葡交涉仍無進步云

◎佛山土木工人罷工　佛山土木建築行工人全鎮共有三千餘衆近因工價待遇兩項問題全羣相率罷工至今業將旬日仍未能解決查其要求條件係以原定工食加五增給否則誓不開工而東家方面向分廣善榮盛桂潭敬業四堂近因西友罷工亦合組一四堂會館以期一致對付昨夕大集同業討論甲部分則以西友要求過苛未便依從乙部分則因工程緊迫急於開工欲從權俯就而工人方面又恐將來發生中變則謂如允照條件辦理者須蓋章承認一般東家聞此均懷疑慮默察情勢似仍未易解决云

◎龍州戰事始末談　龍州函云廣西自粵軍入南甯後韋榮昌奉委爲善後主任嗣挫敗副之其餘馬濟韓彩鳳譚浩清等均率原有兵力淇守龍州負隅自固改稱自治軍暗圖恢復密約韋榮昌爲其內應而武鳴殘衆及龍州部軍分數路襲擊南寧幸爲總司令所覺先令駐邕垣韋部二千餘人繳械龍州方面知謀洩恐被迫繳械即先行率兵反攻太平府以譚浩清韓彩鳳申葆藩等部共十四營山砲數十尊機關槍無算乘駐防粵軍第一路司令官黃大偉赴邕垣會議軍事總領軍實未回之時突於九月六日下午向粵軍防地襲擊我軍未及戒備被敵迫近壘闕幸該路第一統領王懋功第四營長梁國一等拚死抵禦血戰晝夜

死傷 [illegible] 百餘人時黃司令未及赶回子彈早經缺乏 [illegible] 出救護 [illegible] 在火線 [illegible] 傷死士兵身上徵集子彈以應眉急當時我軍退路全無設非將士用命同德同心死力支持以待接濟則第一路粵軍及桂局前途不堪設想矣于八日下午司令官黃大偉回防卽 [illegible] 夕下總攻擊令司令 [illegible] [illegible]

◎議員毆打傭婦案之續聞　昨五日下午東門外 [illegible]

◎擬抽鹽包捐濟　南寧通信云梧省軍餉甚告缺乏今擬籌裁兵之費而不容易近査梧州舊存之鹽下下十餘萬包以此每包抽收銀一元十餘萬金可立而至 [illegible] 抽捐則二十萬元定能籌到除茲軍餉孔亟舍此莫由昨經財政廳擬以此爲特別籌款捷法且係一次徵收無礙似可辦理各情具呈上峰核示現省署批以擬將梧鹽每包籌捐裁兵費毫銀一元新舊均一次抽過以濟急需事屬可行仰協同梧總商會妥擬辦理呈候核奪

◎龍州城烟土山積　南寧快郵云我軍攻入龍州時搜查各機關除獲大砲步槍大彈外復檢獲烟土甚多量之得一千三百餘斤當由各軍封存聽候焚燬

◎翁式亮先行回粵　粵軍第六獨立旅長兼第三路司令傳達所長攻南寧司令翁式亮昨因要公由南寧乘坐專輪回粵昨晨抵省粵軍同袍聞訊紛紛飛往南堤口迎迓時汽車雲集途爲之塞聞翁旅長此次返粵祗率衛隊一連隨行至所部軍隊則仍駐武鳴俟肅清餘敵始行班師

◎軍隊包庇瘋人之續聞　廣州市連日均傳有瘋人在市內秘密活動強姦婦女情事該局員以果有其事實大碍公安因四處調査不意於昨日過海竟從某艇家口中透一駭人聽聞之瘋人強姦案特紀於下據艇家云三號夕約九時許有時髦少女四人由河南頭口搭横水渡過河北時由包艇舟人正擬舉行離岸忽來一男子搭艇女亦聽之未幾舟至中流忽艇內突有料料者二人從艇底躍起面目猙獰紅瘡遍布拔出手鎗指嚇先迫令搭艇之男子不得出聲否則當場斃命一面喝艇家不得疾駛隨即將該女子四口恣意輪姦 [illegible] 視兇惡均敢怒不敢言 [illegible] 距船將至河北五仙門步頭時突有大漢數人均佩長鎗在步頭鵠立一見艇內瘋人卽忽忽擁護向東面而去搭船之男子視此更不敢聲張惟有搖首憤恨而已至該女子四人被污後一登岸卽飛奔沿途涕淚落如雨 [illegible] 艇係何號數兩識此人否據云不識又問何以當日艇家明知其爲瘋人何以准其包艇得毋得金包庇抑公勢所迫乎據云開亦係爲勢所迫又聞艇家云當日載瘋人之艇現已不知去向云按此事據艇家則言之鑿鑿惟始有無其事晚近世風日 [illegible] 一般惡奸夜遊之婦女其認眞打醒主意可也又廣東警備游擊隊第六司令部爲佈告事照得河南附近各村鄉咱傳有瘋人

◎廣州市產科師註冊章程　衛生局以慎重產生事 [illegible]

康年水火保險
有限公司廣告
啓者本公司實備資本五十萬元經在本港政府註冊立案專保各貨物 [illegible] 外之處所有章程俱照例普通辦法規則辦理各界光顧請到德輔道中壹百八拾八號二樓面間
電話八百拾號
正司理李星衢　副司理劉鑄泉　啟

中國康年人壽燕梳
有限公司特別廣告
啓者本公司實備資本五拾萬元專做人壽保險生意經將實值銀拾萬元之物業繳入香港政府存貯以作保証金本公司開辦多年信用卓著所有國僑之快捷辦事之通融章程之妥善久已膾炙人口現再加增幼童保險法良意美如欲投保請到德輔道中壹百捌拾捌號式樓取閱章程可也
電話八百九拾號
總司理李星衢啓

播威表
與日並行之好處
中國百年前之有表惟獨播威表新款舊款人樂用之因其準時候之無失時候之虞
播威行啓

寶煙花藍怡拿

黃金池醫師 [illegible]

置業與用銀者注意
啓事
啓者弟代理按揭買賣屋宇物業及各項股份如蒙賜顧請到面商 [illegible]
本行電話式八六四
辛酉年七月廿三日

諸稱妙藥　太平將來
專治內傷咳血 [illegible]
總發行中環頭爛延　代售澳門新馬路捷發

香港兄弟洋行
啓者小行現奉美國罷安拿城葛獵投洩香煙人授以總代理各種香煙即歐戰前山月威刺洋行代理之香山打桂花煙等煙質料純良香味濃厚早已馳名於中外久爲大士女所歡迎茲於壹式月內將運到大宗出品與諸君再結良緣所有前在香港註冊之商標權利現因歐戰告終蒙政府依照法律交還自主接受嗣後如市上有假冒本商標之劣貨發售一經查覺自必禀官究治決不狥情諸君光顧請認明註冊標燕不有誤
分售處　先施公司　眞光公司　大新公司　廣生行　永安公司　京華洋貨
香港總代理人兄弟洋行謹白
一九式壹年九月二十號

顛狂　濕毒癬癩藥
總發行中環電車路　代售處澳門新馬路捷發

化痰白丸　每盒八毫
除痰退熱　驚風散
本宇房有利堂　藥水寶

婦女要留意
河南石招牌歷代著名婦科其家威之丸散專治婦女各症立見奇效凡婦人女子無論何種疾病 [illegible] 醫者接踵而來 [illegible] 代二百餘年世居河南濯龍上街 [illegible] 能調血保產安胎動凡胎毎盒 [illegible]
寄售　（一）環大馬路大和　（二）永樂街嘉興　（三）澳門新馬路捷發藥房總代理

百年第一名家
黃慎堂
搜毒膠
此毒名轟中外搜膠得法起死回生凡染毒癰瘋疔瘡痔瘻瘰骨痛壁腳痛不收口壁毒染毒均萬發萬中近多仿效偽藥誤人諸君慎察每料五員雙料拾元外埠批發格外從廉
止痛丸　壹員　久流丸　式元　夢遺丸　壹員
請認眞正黃慎堂字號搜毒膠
總發行在香港上環大馬路

百好堂紀念減價
本堂開創數十年精製馳名擴爪自浸經年名種藥酒久已馳名遞酒丹膏廉價更優又逢創設紀念
循例減價
由八月廿九日起至九月初八日止過期原價
老舖在香港上環文咸東街門牌壹佰零二號　電話二三八五

主黃　廣東省　潘陸仁
止男女心腹久痛
神效黃女丸
立止喘咳
寓成靈頓街一百零九號

鏡畫特色招牌
夫商場貿易佈置必具規模行號經營招牌尤宜壯麗利用則各適其用工長則各擅其長然而傢私雅潔如左右之咸宜鏡畫超羣亦東南之盡美本號巧製人物山水花鳥特色鏡畫打砂花玻璃中西字設色鏡招牌金銀字鏡對聯入小車過鏡精美配景新款屏門窗心上等晶面雲石鏡椅梟西式傢私承接裝修門面觀設樓房時式兼辦各國洋貨影相器具乾片藥料兼接沖曬放大等等諸君光顧幸垂鑒焉
香港中環大馬路拾號

萬松泰　高麗參
宜春堂　小仙花 [illegible]

雞鴣牌婦科丸
女中寶
此丸專爲婦女調經而設調氣行血去瘀生新平肝順脾平和開鬱而設用者調元氣不固百般疾苦有抑鬱難言之隱者服此實卽復其清健之體宿疾卽療經中外名醫悉心研究確完全純粹斯良藥誠婦科中之護身至寶也功用服法詳載仿單
每瓶壹元
總發行香港永樂街瑞昌西藥行
經理　香港德輔道永安大新　南堤岸杜澤生藥房　澳門底老威藥房　香港德輔道先施眞光　石叻大馬路會豐商店　廣州十八甫普威藥房

廓清毒丸
凡染諸毒功勝金汁藥到病除在轉瞬間
總代理發行處 [illegible] 電話二三九三

欲購精良粧飾品　諸君細認這雙環
（雙環）（嚜）化粧品
花露水　生髮油　雪花膏　擦牙粉
花顏水　潤髮膏　潤容膏　爽身粉
紫羅蘭花露　潤髮水　爆拆水　香色粉
[illegible]水　香葉水頭　潤髮膠　擦牙水
[illegible]水　美容粉水　啤厤水頭　藥牙粉
玫瑰水　夜香水　茉莉水　檀香水
宮粉水　皇后水　蓮花水　意中水
華商百家利有限公司啓